

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 89 (1971)
Heft: 43

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 26.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Montag 22. Februar 1971
Berne, lundi 22 février 1971

415

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

89. Jahrgang
89^e année

No 43

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) - Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.-, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) - Annoncenregie: Publicitas AG - Insertionstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 2000 (Office féd. du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) - En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) - Régie des annonces: Publicitas S.A. - Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de zéolunne d'un millimètre ou son espace.

No 43 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Genossenschaft Sportanlagen Lenk.
Inter Afha Holding SA, in Liquidation, Zürich.
Outboard Marine International SA, in Zug.
Dareey SA, Locarno.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. -
Marchi di fabbrica e di commercio 250014 - 250035.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Royaume du Maroc: Taxe sur les produits.
Union douanière et économique de l'Arique centrale: Dédouanement de certains produits textiles.
Postcheckverkehr, Beitritte. - Service des chèques postaux, adhésions.

Amthlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg,
Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.-Rh., St. Gallen,
Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

17. Dezember 1970.
Zoo Pepito AG, in Meilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung).
Adresse: Seestrasse 855. Statutendatum: 16.11.1970. Grundkapital:
Fr. 50 000, mit Fr. 25 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500.
Übernimmt die Ladeneinrichtung und das Wareninventar des an der
Seestrasse 855 in Meilen unter der Bezeichnung «Zoohandlung Pe-
pito» betriebenen Geschäftes gemäss Aufstellung vom 1. 8. 1970 so-
wie den mit Fr. 8000 bewerteten Goodwill dieses Geschäftes zum
Preis von zusammen Fr. 23 783.65, wovon Fr. 22 750 auf das
Grundkapital angerechnet werden. Zweck: Handel mit Tieren aller
Art, den notwendigen Gerätschaften zu deren Haltung und Pflege
sowie den notwendigen Futtermitteln. VR (Verwaltungsrat): eines bis
fünf Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktio-
näre: brieftlich. Mitglieder des VR: Joseph P. Strebler, von Mägenwil,
in Meilen, Präsident; Josef Strebler, von Mägenwil, in Uetikon, und
Rudolf Frick, von Kappel a. A. und Rüschlikon, in Meilen, alle mit
Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Februar 1971. Vorbefabrizierte Sanitärinstallationen.
Sanvor AG (Sanvor S.A.), in Dällikon, Adresse: alte Buchs-
strasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum:
15. 1. 1971. Zweck: Planung und Fabrikation von und Handel mit
vorbefabrizierten Sanitär-Installationen; kann Mobilien, Immobilien,
Konzessionen, Patente, Lizenzen und Rechte aller Art erwerben und
veräussern und sich an irgendwelchen Gesellschaften direkt oder in-
direkt beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namen-
aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan SHAB. Mitteilungen an Aktio-
näre: brieftlich. VR (Verwaltungsrat): besteht aus einer ungeraden
Zahl von 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied des VR: Hans-Ulrich
Lässer, von Root, in Meilen, mit Einzelunterschrift.

9. Februar 1971. Beteiligungen.
Star-Bauprodukte AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 186 vom
12. 8. 1970, S. 1829). Statuten am 5. 1. 1971 geändert. Neue Firma:
Interalluma AG (Interalluma SA) (Interalluma Ltd.). Neue Um-
schreibung des Zwecks: Beteiligung an anderen Unternehmen des In-
und Auslandes, Durchführung von Finanzgeschäften, Leasingge-
schäften, Verwertung von Patenten, sowie Abschluss aller Geschäfte,
die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder direkt
oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Neue Mitglieder des
VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: Stig Zet-
terberg, schwedischer Staatsangehöriger, in Brüssel, zugleich Präsi-
dent desselben und Direktor, sowie Carl A. Honegger, von und
in Zürich; Dr. Gertrud Forster, Mitglied des VR, führt nicht mehr
Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Februar 1971. Waren aller Art.
URA G.m.b.H., bisher in Zürich 8 (SHAB Nr. 281 vom
31. 11. 1961, S. 3485), Vertrieb, Import und Export von Waren aller
Art; wie Metallwaren usw. Statuten am 28. 12. 1970 geändert. Neuer
Sitz: Zöllikon. Adresse: Zwischenweg 5.

9. Februar 1971.
Grütter Immobilien AG, in Wallisellen (SHAB Nr. 283 vom
3. 12. 1969, S. 2782). Erstellung von Liegenschaften usw. Die Gene-
ralversammlung vom 29. Januar 1971 hat die Statuten abgeändert.
Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Verände-
rung erfahren.

9. Februar 1971. Musik- und Fernsehanlagen.
Werner Bühler, in Zürich, Dachsteinstrasse 46, Einzelfirma (Neu-
eintragung). Inhaber: Werner Bühler, von Gündelhart-Hörhausen, in

Zürich 9. Ingrid Bühler, von Gündelhart-Hörhausen, in Zürich, ist
Einzelunterschrift erteilt. Erstellung von Musik- und Fernsehanlagen
und Handel mit einschlägigen Artikeln.

9. Februar 1971. Klima-elektronische Apparate und Anlagen.
«Bentax» C.J. Habicht, in Zürich, Wehntalerstrasse 565, Einzel-
firma (Neueintragung). Inhaber: Konrad Johann Habicht, von
Schaffhausen, in Oberriggli ZH. Fabrikation und Verkauf von klima-
elektronischen Apparaten und Anlagen.

9. Februar 1971.
Ingenieur- und Planungsbüro Barbe, in Zürich, Seminarstrasse 28,
Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Barbe, von Neuenburg
und Zürich, in Dübendorf. Ingenieurbüro für Planung und Projektie-
rung von Verkehrsanlagen und Strassen sowie für allgemeinen Hoch-
und Tiefbau.

9. Februar 1971. Verlag.
A. Wyss & Co., in Oberrieden, Fachstrasse 20. Kommanditge-
sellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 21. Januar 1971.
Verlag und Grosshandel mit Büchern sowie Beteiligung an Unterneh-
men dieser Branche. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: An-
dreas Wyss, von Lotzwil, in Affeltrangen TG. Kommanditäre: Hel-
mut Erich Retter, österreichischer Staatsangehöriger, in München,
und Roland Wolf, österreichischer Staatsangehöriger, in München,
mit je einer Kommanditsumme von Fr. 50 000.

9. Februar 1971. Reklameberatungen.
Gisler & Gisler, in Zürich 7, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 128
vom 5. 6. 1970, S. 1296), Reklameberatung usw. Viktor (nicht Victor,
wie eingetragen) Palancon, nun in Egg, bisher Vizedirektor, nun
Direktor; führt weiter Einzelunterschrift. Neuer Vizedirektor mit
Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Ulrich Saxer; seine Procura
erloschen.

9. Februar 1971.
PKZ Burger-Keil & Co. Aktiengesellschaft, Uniformenabteilung,
Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 29 vom
5. 2. 1958, S. 345), Fabrikation und Handel mit Herren- und Knaben-
kleidern, usw., mit Hauptsitz in Zürich 2. Infolge Aufhebung dieser
Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handels-
register gelöscht.

9. Februar 1971. Eisen, Holz usw.
Josef Meyer AG, Zweigniederlassung in Zürich 2,
(SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1956, S. 150), Fabrikation und Verkauf von
Produkten der Eisen- und Holzbranche usw., mit Hauptsitz in
Luzern. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der hier-
auf bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

9. Februar 1971.
Antoinette Schmuck AG in Liquidation, in Zürich 2 (SHAB
Nr. 197 vom 25. 8. 1970, S. 1291), Grosshandel mit echtem Schmuck
usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrstuer-
verwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung
der Firma erteilt; sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

9. Februar 1971.
GEBE Gesellschaft für Beteiligungen-Verwaltung A.G., in
Zürich 8 (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1970, S. 2778), Erwerb und
Verwaltung von Beteiligungen an Wirtschaftsunternahmen usw.,
Georg Müller, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun
Präsident desselben. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern
Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates
mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Heinrich Stockmann,
von Sarnen, in Basel, Vizepräsident, und Dr. Max Schucan, von
Zuz, in Zürich; Neue Adresse: General Guisan-Quai 38, in Zürich 2
(c/o Schweizerische Treuhandgesellschaft).

9. Februar 1971.
**Maschinenfabrik Rütli A.-G. vormals Caspar Honegger (Ateliers de
Construction de Rütli S.A. Succession de Gaspard Honegger) (Rütli
Machinery Works Ltd. formerly Caspar Honegger) (Officine Mecca-
niche Rütli S.p.A. già Caspar Honegger)**, in Rütli (SHAB Nr. 103
vom 5. 5. 1970, S. 1034). Karl Isenmann, bisher Vizedirektor, ist nun
Direktor; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Wolfgang
Staatsangehöriger, in Männedorf; Jürg Germann, von Horgen, Erlen
TG und Schönenbaumgarten TG, in Männedorf; Dr. Martin Erb,
von Winterthur, in Bubikon, und Alex Bernet, von Gommiswald, in
Dürnten. Prokurist Dr. Heinrich Sulser wohnt nun in Rapperswil SG.

9. Februar 1971.
Franz Carl Weber A.G. - Spezialhaus für Spielwaren, Zweigni-
ederlassung in Winterthur 1 (SHAB Nr. 275 vom
23. 11. 1962, S. 3383), mit Hauptsitz in Zürich 1. Es führen weiter
Einzelunterschrift: Karl Weber nicht mehr als Präsident, jedoch wei-
terhin als Mitglied des VR (Verwaltungsrates). Paul Weber-Beck
nicht mehr als Delegierter, sondern nun als Präsident des VR, und
Franz Carl Weber, nun in Kilchberg ZH, nicht mehr als Protokoll-
führer, sondern nun als Delegierter des VR und weiterhin als Direk-
tor. Fritz Zugg führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als
Vizedirektor sondern nun als Direktor. Neu führt Kollektivunter-
schrift zu zweien Jules Morath, Vizedirektor; seine Procura ist erlo-
schen. Ebenfalls erloschen sind die Unterschrift von Albert Werder
sowie die Procura von Salomon Levy. Kollektivunterschrift zu zweien
wurde erteilt an Heinz Kaufmann, von Herzogenbuchsee BE, in Ad-
liswil, und Fritz Rothacher, von Blumenstein BE, in Thalwil.

9. Februar 1971. Unterstützung des Schrifttums usw.
Genossenschaft Senatos, in Egg (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1962,
S. 2818), Förderung und Unterstützung des wissenschaftlichen und
kulturellen Schrifttums der Mitglieder usw. Mit Beschluss der Gene-
ralversammlung vom 9. 1. 1971 hat sich diese Genossenschaft aufge-
löst. Die Liquidation wird unter der Firma **Genossenschaft Senatos
in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Prof. Dr. Albert Drexler;
er führt nicht mehr Kollektivunterschrift als Präsident der Verwal-

tung, sondern Einzelunterschrift als Liquidator. Die Unterschriften
von Josef Häfeli, Quästor, und Eduard Frey, Aktuar der Verwaltung,
sind erloschen. Adresse: Flurstrasse 15 (bei Prof. Albert Drexler).

9. Februar 1971. Glas.
«IGO» Paul Krog, in Zürich (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1969,
S. 1605), Import und Export von Glaswaren. Neue Adresse: Bahn-
haltenstrasse 27.

9. Februar 1971.
Allgemeine Bank Nederland in der Schweiz A.G., in Zürich 1
(SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1971, S. 158). Neuer Vizedirektor mit
Kollektivunterschrift zu zweien ist Josef Koller, nun in Untereng-
stringen; seine Procura ist erloschen. Neu hat Kollektivunterschrift zu
zweien Franz Bachmann, von Lieli und Entlebuch, in Killwangen.

9. Februar 1971. Chemisch-pharmaz. Produkte usw.
Rutara G.m.b.H., in Wallisellen (SHAB Nr. 39 vom 16. 2.
1968, S. 337), Herstellung und Vertrieb chemischer pharmazeuti-
scher und verwandter Produkte usw. Werner Lipp ist nicht mehr Ge-
schäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

9. Februar 1971. Bank
Adler & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 278 vom
27. 11. 1969, S. 2763), Tüftung aller Arten von Bankgeschäften usw.
Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis:
Wolfgang von Erlach, von Bern, in Erlenbach ZH.

9. Februar 1971.
«Streg-Plastico» A. Streg, in Niederhasli (SHAB Nr. 204 vom
2. 9. 1969, S. 2015), Fabrikation von Plasticartikeln. Der Firminha-
ber wohnt in Niederhasli.

9. Februar 1971.
A.-G. für Treuhandfunktionen und Revisionen, in Zürich 8
(SHAB Nr. 117 vom 25. 5. 1964, S. 1619). Theodor Weltert aus dem
Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

9. Februar 1971.
**Neue Warenhaus A.G. (Nouveaux Grands Magasins S.A.) (Nuovi
Grandi Magazzini S.A.)**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 226 vom 28. 9.
1970, S. 2188). Neue stellvertretende Vizedirektoren mit Kollektiv-
unterschrift: Hans Badertscher, Dr. Werner Fischer und Hans Schu-
del; ihre Prokuren erloschen. Neu haben Kollektivunterschrift: Paul
Angst, von Wil ZH und Zürich, in Zürich, Eugen Bär, von und in
Zürich, René Kobi, von Rapperswil BE, in Zürich, und Manfred
Borer, von Grindel, in Zürich. Ein jeder der sieben Genannten zeich-
net ausschliesslich mit je einem zeichnungsberechtigten Verwaltungs-
ratsmitglied, Direktor oder Vizedirektor.

9. Februar 1971. Beteiligungen usw.
Togal A.-G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1969,
S. 2846), dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. Nelly Smith
aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neue Mitglieder des
VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Ludwig Bischoff, von Schuls GR,
in Lugano; Ingrid Lobenwein, österreichische Staatsangehörige, in
Wien, und Enrico Gandolla, von Lugano, in Massagno.

9. Februar 1971. Baumaterialien usw.
Elkisa A.G., in Elgg (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1962, S. 2919),
Handel mit und Fabrikation von Baumaterialien aller Art usw.
Luciano Valsecchi, Emil Schoch und Carlo Valsecchi aus dem VR
(Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen.
Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzel-
unterschrift: Walter Schneider, von Trachselwald, in Elgg. Ferner ist
neu in den VR und zugleich als Sekretärin desselben ohne Zeich-
nungsbefugnis gewählt worden: Rosa Schneider, von Trachselwald,
in Elgg. Neue Adresse: Aadorferstrasse (bei W. Schneider AG).

9. Februar 1971. Maschinen für Kunststoffindustrie.
H.P. Caratsch, in Schlieren (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1963,
S. 430), Bau von Maschinen für die Kunststoff-Industrie usw. Diese
Firma ist infolge Uebergehendes des Geschäftes mit Aktiven und Passi-
ven gemäss Bilanz per 31. 5. 1970 auf «Caratsch AG», in Bremgar-
ten AG, erloschen.

9. Februar 1971. Eisen usw.
Adolf Locher A.G., Zweigniederlassung in Zürich 5
(SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1970, S. 39). Import von und Handel mit
Eisen usw., mit Hauptsitz in Altstätten. Neu haben Kollektivunterschrift
zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung
Zürich: Riccardo Bontadina, von Ponto Valentino, in Zürich, Max
Bossert, von Emmen, in Dietikon, und Emil Hauser, von Stadel, in
Zürich.

9. Februar 1971. Büromaterialien, Büromaschinen usw.
J. H. Waser AG, Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 228 vom
30. 9. 1970, S. 2209). Handel mit Büromaterialien, Büromaschinen
usw. Die Unterschrift von Rudolf Kehrwecker ist erloschen.

9. Februar 1971.
Ingenieurbüro Dr. Brehm AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 55 vom
6. 3. 1968, S. 486). Neu hat Kollektivunterschrift zu zweien: Reinhard
Franz, von Elgg, in Zürich.

9. Februar 1971.
Chäslaub Riesbach, Hans Bärtschi, in Zürich (SHAB Nr. 189 vom
14. 8. 1968, S. 1769). Verkauf von Milchprodukten. Die Zeichnungs-
berechtigte Erika Herrmann hat infolge Heirat den Familiennamen
Bärtschi und das Bürgerrecht von Zürich und Sumiswald BE erhalten.

9. Februar 1971. Lebensmittel, Milchprodukte.
Herbula GmbH, in Zürich 8 (SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1968,
S. 1950). Fabrikation von und Handel mit Lebensmitteln und Milch-
produkten usw. Die Gesellschafterin und Geschäftsführerin Erika
Herrmann hat infolge Heirat den Familiennamen Bärtschi und das
Bürgerrecht von Zürich und Sumiswald BE erhalten.

plus fondé de pouvoir; sa signature est radiée. Hermann Keller, de Winterthur, à Dietikon, a été nommé fondé de pouvoir. Il signe collectivement avec un administrateur ou un fondé de pouvoir.

Bureau de Fribourg

Rectification. Rebetz Frères, à Fribourg, télé-annonces, enregistrement et diffusion d'annonces par téléphone (FOSC du 16. 2. 1971, N° 38, page 370). But exact: télé-annonces, enregistrement et diffusion d'annonces par téléphone.

8 février 1971. Aktiengesellschaft der Freiberger Nachrichten, à Fribourg, édition des journaux «Freiberger Nachrichten» et «Neue Berner Nachrichten», etc. (FOSC du 22. 1. 1968, N° 17, p. 140). Joseph Zurchen, Emil Ems, Alphonse Brügger, décédés, Augustin Meuwly et Pius Emmenegger, démissionnaires, ne font plus partie du conseil d'administration. Arnold Waeber n'est plus secrétaire, il reste membre du conseil; sa signature est radiée. Ont été nommés membres du conseil: Franz Bettecher, de Wünnewil, à Fribourg, secrétaire; Max Aebischer, de Heitenried, à Fribourg; Joseph Bertsche, de et à Guin; Peter Reidy, de et à Schmitten; Eugène Aebischer, de Heitenried, à Tavel, et Joseph Vonlanthen, de St-Antoine, à Fribourg. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

8 février 1971. Bureau d'ingénieur. R. Pletscher, succursale de Fribourg, à Fribourg, bureau d'ingénieur, etc. (FOSC du 13. 5. 1968, N° 111, p. 1024), avec siège principal à Baumles. La raison est radiée par suite de la suppression de la succursale.

8 février 1971. Technicar S.A., succursale de Fribourg, commerce d'appareils de ventilation, etc. (FOSC du 12. 8. 1970, N° 186, p. 1830), avec siège principal à Vernier. La procuration conférée à Jean Wallimann est éteinte.

8 février 1971. Machines de bureau. Raphaël Perroud, à Lentigny. Le chef de la maison est Raphaël Perroud, de Macconnens, à Torny-le-Grand. Service d'entretien, réparations, revisions de machines à écrire et autres machines de bureau, leur achat et leur vente.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

12 janvier 1971. Immeubles. L'Ecureuil S.A., à Romont (FOSC du 17. 4. 1962, N° 90, p. 1156). Par suite de la démission d'Oscar Liénard, président du conseil d'administration, les pouvoirs de ce dernier sont éteints. Bernard Liénard, de Romont et Berlens, à Bulle, a été désigné comme nouvel administrateur avec signature collective à deux. André Massardi, de Massonnens, à Romont (déjà inscrit comme membre), a été nommé président avec signature collective à deux.

12 janvier 1971. Société anonyme «Les Chenevrières S.A.», à Romont (FOSC du 7. 10. 1965, N° 234, p. 3135). La raison sociale exacte est Les Chenevrières S.A. Par suite de démission d'Oscar Liénard, président du conseil d'administration, les pouvoirs de ce dernier sont éteints. Bernard Liénard, de Romont et Berlens, à Bulle, a été nommé comme nouvel administrateur, avec signature collective à deux. André Massardi, à Massonnens, à Romont, a été nommé président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

26 janvier 1971. Boulangerie. A. Menoud, à Grangettes. Le chef de la maison est Armand Menoud, de Vuisternens-devant-Romont, à Grangettes. Exploitation d'une boulangerie-épicerie.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

4. Februar 1971. Kunststoffprodukte. Sika Norm Aktiengesellschaft, Sika Norm Société Anonyme, in Didingen, Fabrikation von und Handel mit Kunststoffprodukten (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1971, S. 15). Der Verwaltungsrat ernannte René Lucek, von Lauperswil BE, in Erlinsbach AG, zum Prokuristen. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

4. Februar 1971. Strassenbau. Aeberhard & Neuhaus, in Plasseib, Kollektivgesellschaft, Hochstrassen- und Tiefbau (SHAB Nr. 257 vom 1. 11. 1968, S. 2362). Die Gesellschaft ist seit dem 15. September 1970 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt worden. Die Firma wird gelöscht.

4. Februar 1971. Käseereignenschaft Tützenberg, in Tützenberg, Gemeinde Schmitten (SHAB Nr. 110 vom 13. 5. 1963, S. 1383). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Werner Zürcher, Präsident, und Josef Hayoz, Sekretär-Kassier; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Vizepräsident Albin Horner wird Präsident. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Dutly Werner, von Schöfliland AG, in Tafers, als Vizepräsident; Linder Hans, von Lauterbrunnen BE, in Schmitten, als Sekretär-Kassier. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

4. Februar 1971. Käseereignenschaft Schmitten, in Schmitten FR (SHAB Nr. 136 vom 16. 6. 1953, S. 1463). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Lehmann Johann sen., Präsident; Bürgi Wilhelm, Vizepräsident, und Lehmann Josef, Sekretär. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Lehmann Johann jun., von und in Schmitten, als Präsident; Moser Walter, von Zollikofen, in Bunzwil, Gemeinde Schmitten, als Vizepräsident; Franz Guillebeau, von Murten, in Bunzwil, Gemeinde Schmitten, als Sekretär. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident, Vizepräsident und Sekretär kollektiv zu zweien.

8. Februar 1971. Käseereignenschaft Bundtels, in Bundtels, Gemeinde Didingen (SHAB Nr. 47 vom 2. 6. 1948, S. 572). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Lorenz Jungo, Präsident, und Robert Roggo, Vizepräsident. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Haymoz Robert, von Alterswil, in Schlatt/Didingen, als Präsident; Schneuwly Marcel, von Klein-Gurmels, in Litzistorf/Bösingen, als Vizepräsident; Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen rechtsverbindlich kollektiv zu zweien.

8. Februar 1971. Garage. E. Boschung, in Plaffeien, Garage (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1956, S. 192). Die Firma wird infolge Geschäftsübernahme durch die Aktiengesellschaft «Garage E. Boschung AG», in Plaffeien, gelöscht.

8. Februar 1971. Baugenossenschaft Ueberstorff, in Ueberstorff (SHAB Nr. 16 vom 23. 1. 1964, S. 220). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Josef Roux, Vizepräsident. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Vizepräsident wurde gewählt: Schneuwly Theodor, von Wünnewil, in Ueberstorff. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

8. Februar 1971. Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Didingen, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1 (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1970, S. 1346). Mit Wirkung ab 1. Januar 1971 wurde Prokura erteilt an Burri Paul, von Alterswil, in Didingen. Er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

9. Februar 1971. R. Nussbaum & Co. AG Olten, Décolletage-Betrieb Grenchen, Zweigniederlassung in Grenchen (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1970, S. 1830). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Olten. An Helmut Rosskopf, deutscher Staatsangehöriger, in Grenchen, ist Einzelprokura erteilt.

Bureau Stadt Solothurn

9. Februar 1971. Vogt-Schild AG Buchdruckerei und Verlag Solothurn, in Solothurn (SHAB Nr. 81 von 9. 4. 1970, S. 778). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an André Rysler, von Niederözn BE und Neuenburg, in Biel, und Otto Walter, von Mühledorf SO, in Solothurn.

Bureau Thierstein

5. Februar 1971. Solothurner Kantonbank, Filiale Breitenbach, Zweigniederlassung in Breitenbach, Staatsinstitut mit Hauptsitz in Solothurn (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1970, S. 2000). An Hans Reist, von Sumiswald, in Biberist, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Filiale Breitenbach wird erteilt an Stephan Hänggi, von Nunningen, in Breitenbach.

Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

8. Januar 1971. Hotelwerbung. Travel-Inns, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. Oktober 1970 eine Genossenschaft. Zweck: Kollektiv-Werbung auf internationaler Basis für die ihr angeschlossenen Hotels im In- und Ausland in Zusammenarbeit mit Travel-Inns Inc., Salt Lake City (Utah, USA). Beratung und Unterstützung der Vertrags-Hotels. Die Genossenschaft kann Aktionen aller Art durchführen, Reisen organisieren und vermitteln und sich an Reisebüros und Hotels beteiligen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Der Verwaltung aus 3 Mitgliedern gehören an: Dr. Otto Zimmermann, von Tschoppach, in Baden, Präsident; Martin Heinz Bühler, von Madiswil, in Reinach BL, und Rosmarie Bühler-Eggster, von Madiswil, in Reinach BL. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Steinenbachgässlein 34.

5. Februar 1971. Chemisch-technische Produkte usw. J. P. Sonderegger, in Basel, chemisch-technische Produkte usw. (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1964, S. 1331). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. Februar 1971. Waren aller Art usw. L. Guttman, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1947, S. 624). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. Februar 1971. Schreibwaren usw. Papyrus AG, in Basel, Schreibwaren usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1969, S. 354). In der Generalversammlung vom 15. Januar 1971 wurden die Statuten geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt.

5. Februar 1971. Blumen Dufour Basel, in Basel, Blumenhaus (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1966, S. 4082). Die Einzelfirma ist infolge Ueberweges der Aktiven und Passiven an die «Blumen Dufour bei der Hauptpost AG», in Basel, erloschen.

5. Februar 1971. Gipserei. Aug. Stachel, in Basel, Gipsergeschäft (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1964, S. 809). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. Februar 1971. Kunsthandel. Dakella AG, in Basel, Kunsthandel (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1967, S. 992). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 17. Dezember 1970 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. Februar 1971. Förderung der Geschäftsinteressen usw. Herman Miller AG, in Basel, Ueberwachung und Förderung der Geschäftsinteressen der «Herman Miller Inc.» Zeeland (Mich.) usw. (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1971, S. 204). Dr. Rolf Fehlbaum ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Karl Herzog, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

5. Februar 1971. Bau- & Industriebedarf AG, in Basel (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1970, S. 2026). Prokura zu zweien wurde erteilt an Roland Ebner, französischer Staatsangehöriger, in Basel, und Werner Hofmann, von Sissach, in Lorstorf.

5. Februar 1971. Blumen usw. Hermann Weber, auf Bouquet, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hermann Weber, von und in Basel. Handel mit Blumen. Aeschen-vorstadt 24.

5. Februar 1971. Blumen usw. Joly-Flor AG, in Basel, Blumen usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1971, S. 173). Nachdem die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

5. Februar 1971. Beteiligungen usw. Silpewa Holding AG (Silpewa Holding SA) (Silpewa Holding Ltd), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmen aller Art. Grundkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 400 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern: Dr. Ignaz Herzfeld, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Freie Strasse 1 (bei Dr. Herzfeld).

5. Februar 1971. Beteiligungen usw. Sandica Holding AG (Sandica Holding SA) (Sandica Holding Ltd), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmen aller Art. Grundkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 400 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern: Dr. Ignaz Herzfeld, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Freie Strasse 1 (bei Dr. Herzfeld).

5. Februar 1971. Buchführung und Fakturierung usw. C. L.-Service AG (C. L.-Service SA) (C. L.-Service Ltd), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Buchführung, Fakturierung, Inkasso, sonstige administrative Dienstleistungen sowie Ausübung von Garantie- und weiterer Hilfsfunktionen für der Gesellschaft nahestehende ausländische Unternehmen. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Ignaz Herzfeld, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Freie Strasse 1 (bei Dr. Herzfeld).

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

5. Februar 1971. Tea-Room. Karl Gasser-Zimmermann, in Muttenz, Betrieb des Tea-rooms «Luxor» (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1959, S. 1524). Der Präsident des Bezirksgerichts Arlesheim hat durch Urteil vom 2. Februar 1971 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

5. Februar 1971. Teppiche, Bodenbeläge, Möbel usw. Oskar Häfelfinger, in Lausen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Oskar Häfelfinger-Martin, von Gelterkinden, in Lausen. Handel mit Teppichen, Bodenbelägen, Möbeln und Küchen. Weierhofstrasse 17.

5. Februar 1971. Liegenschaften. Cobir A.G., in Birsfelden, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1968, S. 239J). Der Verwaltungsratspräsident Karl Huber wohnt nun in Bottmingen. Der Prokurist Heim Matter ist nun auch Bürger von Füllinsdorf.

5. Februar 1971. Getränke. Delisca A.G., in Birsfelden, Herstellung, Zubereitung, Vertrieb, Kauf, Verkauf von alkoholfreien Getränken usw. (SHAB Nr. 119 vom 22. 5. 1968, S. 1103). Der Verwaltungsratspräsident Karl Huber wohnt nun in Bottmingen. Der Prokurist Heim Matter ist nun auch Bürger von Füllinsdorf.

5. Februar 1971. Stamm-Beton AG, in Birsfelden, Betrieb eines Betonwerkes nebst den zugehörigen Hilfsbetrieben usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1971, S. 44). Die Prokura von Rudolf Eduard Kunz ist erloschen.

5. Februar 1971. Sika-Bau Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung bisher in Basel (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1970, S. 2696), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragen im Handelsregister des Kantons Zürich seit dem 7. Februar 1963. Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 1. April 1970 wurde der Sitz dieser Zweigniederlassung nach Muttenz verlegt. Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung sämtlicher Hoch- und Tiefbauarbeiten, insbesondere auch Ausführung von Isolations- und Dichtungsarbeiten auf diesem Gebiete. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch: Dr. Fritz Arnold Schenker, von Däniken, in Zürich, Verwaltungsrats-Präsident, und Dr. Romuald Burkard, von Waltenschwil, in Küsnacht, Verwaltungsrats-Vizepräsident, je mit Einzelunterschrift. Ferner mit Kollektivunterschrift zu zweien: Mario Oss, von Zürich, in Stäfa, Mitglied des Verwaltungsrates; Bruno Wick, von Zuzwil SG, in Lengnau AG, Direktor; Walter Squinobal, von Regensdorf, in Niederglatt, stellvertretender Direktor; Otto Fäh, von Kaltbrunn, in Saillon, stellvertretender Direktor; Pius Imholz, von Springern, in Zürich, Prokurist; Stephan A. Fischer, von Dottikon, in Oberrohrdorf, Prokurist, und Constant Filletaz, von Gimel, in Prilly, Prokurist. Geschäftsdomizil: Bizenstrasse 55.

5. Februar 1971. Balimo Immobilien A.G., in Liestal, Erwerb, Verkauf, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien und Finanzierungen von Wohn- und Geschäftsbauten (SHAB Nr. 263 vom 8. 11. 1968, S. 2420). Kollektivprokura zu zweien im Sinne von Art. 459 OR wurde erteilt an Alfred Drescher, von Arbon, in Bubendorf.

5. Februar 1971. Ingenieurbüro Holinger AG, in Liestal, Uebernahme und Durchführung von Ingenieurarbeiten namentlich auf dem Gebiete des Bauwesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 8. 7. 1970, S. 1796). Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz wurde erteilt an Friedrich Fischer, von und in Füllinsdorf; Heinz Lohe, deutscher Staatsangehöriger, in Füllinsdorf, und Walter Leuenberger, von Dürrenroth BE, in Bubendorf.

5. Februar 1971. Werner Sutter Architekt, in Muttenz, Architekturbüro, An- und Verkauf und Bebauung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1970, S. 1642). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Willy Kohler-Nussbaumer, von Basel und Liesberg, in Muttenz.

Appenzel A.-Rh. - Appenzel Rh. ext. - Appenzelo est.

3. Februar 1971. Reprotechnische Anstalt. Druckerei. Varioprint AG, in Wolfhalden, Betrieb einer reprotochnischen Anstalt und Druckerei, Fabrikation von und Handel mit Druckereierzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1970, S. 488). Das Aktienkapital von Fr. 100 000 ist nun voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 3. Februar 1971 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Neu als Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt Dr. jur. Otto Schoch-Hausmann, von und in Herisau. Johann Jans-Weiss, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

25. Januar 1971. Bauinvest AG Widnau, in Widnau. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Januar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf, die Ueberbauung, Bewirtschaftung und die Verwaltung von Liegenschaften sowie die Finanzierung und Durchführung von Handels- und Darlehensgeschäften aller Art. Sie kann auch industrielle oder gewerbliche Betriebe erwerben oder gründen, weiterführen und veräußern, sich an solchen Betrieben und anderen Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen: eingeschriebener Brief; Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Anton Cristuzzi-Fehr, von und in Widnau, Präsident; Hugo Kaufmann, von Rechterswil SO, in Altstätten SG, Vizepräsident; Max Kolb-Dörig, von Oberriet, in Widnau; Ludwig Oehler, von und in Balgach. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates. Geschäftsdomizil: Feldstrasse 1384, bei Anton Cristuzzi.

29. Januar 1971. Personen- und Warentransport AG, in Wil. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. Januar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Personen- und Warentransporten aller Art. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 135 000, eingeteilt in 135 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sacheinlagen von Fr. 104 000 und Bareinzahlungen von Fr. 31 000 voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlageverträgen vom 29. Januar 1971 von Paul Wolgensinger, Marcel Wolgensinger und Toni Ulmer, in Wil, Autos, Büromobilien, 1 Auswuchtmaschine und Warenvorräte im Betrage von Fr. 104 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Einladungen und Mitteilungen: eingeschriebener Brief; Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Marcel Wolgensinger, Präsident; Paul Wolgensinger, beide von Mosnang SG und Busswil TG, in Wil, sowie Toni Ulmer, von und in Wil; alle führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Untere Bahnhofstrasse 11.

4. Februar 1971. Eichbühl-Immobilien AG, Flawil, in Flawil. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf, sowie Verwaltung von Liegenschaften. Das voll einbezahlte Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, andernfalls durch Veröffentlichung im SHAB, welches Publikationsorgan der Gesellschaft ist. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Kurt Hätenschwiler, von Gossau SG, in Flawil. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 3, bei Kurt Hätenschwiler.

4. Februar 1971.
Textil-Handelsgesellschaft AG St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Textilien aller Art im In- und Ausland. Das voll einbezahlte Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberkapital zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, andernfalls durch Veröffentlichung im SHAB, welches Publikationsorgan der Gesellschaft ist. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Oscar Edelmann, von Muelen SG, in St. Gallen. Geschäftszentrale: Rosenbergrasse 16, bei der Schweizerischen Revisionsgesellschaft A.-G.

5. Februar 1971.
Rolf-Peter Zehnder, Buchdruck und Offsetdruck, in Wil (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1964, S. 3792). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Rolf-Peter Zehnder AG», in Wil SG.

5. Februar 1971. Druckerei.
Rolf-Peter Zehnder AG, in Wil SG. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Druckerei auf allen Anwendungsbereichen des Buch- und Offsetdrucks, die eigene Herstellung fotografischer Offsetplatten, die Herausgabe von Zeitschriften sowie die Uebernahme und Ausübung von Verlagsrechten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sacheinlagen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Rolf-Peter Zehnder, Buchdruck und Offsetdruck», in Wil, gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. 2. 1971, die in der Uebernahmebilanz per 1. 12. 1970 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 390.608.80 und Passiven von Fr. 593.973.05, zum Uebernahmepreis von Fr. 336.635.75, wovon Fr. 100.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Einladungen und Mitteilungen: eingeschriebener Brief; Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an Rolf-Peter Zehnder, Präsident und Delegierter, sowie Gertrud Zehnder-Traub, beide von Birmensdorf AG, in Wil SG. Geschäftszentrale: Untere Bahnhofstrasse 30.

5. Februar 1971. Artikel der Metallbaubranche.
Jörg Knöpfel A.G., in Berneck. Fabrikation von und Handel mit Artikeln der Metallbaubranche (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1969, S. 1449). Das Grundkapital von Fr. 500.000 ist nun voll liberriert.

5. Februar 1971.
Bischoff Textil A.G., in St. Gallen. Fabrikation und Vertrieb von Stickereien usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1971, S. 86). Otto Bischoff ist nicht mehr Präsident; er bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Josef Schlegel-Bischoff, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

5. Februar 1971.
Textil-Kommerz-A.G. (Altstätten, in Altstätten). Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1971, S. 25), aufgelöste Gesellschaft. Nachdem die Eidg. Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

5. Februar 1971. Mech. Werkstätte.
Emil Aerni, in Waldkirch. Betrieb einer mechanischen Werkstätte (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1968, S. 2382). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «E. Aerni & Co.», in Waldkirch.

5. Februar 1971. Maschinen, Pumpsanlagen, Dampfkessel usw.
E. Aerni & Co., in Waldkirch. Emil Aerni, von Krummenau, in Waldkirch, und Edwin Baumann, von Flawil, in Andwil, sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1971 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Emil Aerni, Kommanditist ist Edwin Baumann mit einer Kommandite von Fr. 10.000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «Emil Aerni», in Waldkirch. Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art, Handel mit Pumpen, Installationen, insbesondere von Dampfkessel- und Schweißfütterungs-Anlagen, Felsenhof.

5. Februar 1971. Gemischtwaren.
Adolf Stark, in St. Peterzell. Gemischtwarengeschäft (SHAB Nr. 230 vom 29. 9. 1939, S. 2010). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Hansjörg Stark», in St. Peterzell.

5. Februar 1971. Gemischtwaren.
Hansjörg Stark, in St. Peterzell. Inhaber der Firma ist Hansjörg Stark, von Waldstatt AR, in St. Peterzell. Führung eines Gemischtwarengeschäftes. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Adolf Stark», in St. Peterzell Dorf. Weiteres Geschäftslokal: Brunradern, Dorf.

5. Februar 1971.
Anton Schmalz, Filiale Waldkirch SG, in Waldkirch, Bagger- und Traxbetrieb usw., Einzelfirma mit Hauptsitz in Landquart, Gemeinde Igis GR (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1966, S. 3554). Diese Zweigniederlassung ist aufgehoben worden und wird daher im Handelsregister gelöscht.

5. Februar 1971. Restaurant.
Heinrich Solinger, in Sevelen. Inhaber der Firma ist Heinrich Solinger, von Santa Maria GR, in Sevelen. Betrieb des Restaurants Bad Rans und Badanstat, Rans.

5. Februar 1971. Restaurant.
Max Schläpfer, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Max Schläpfer, von Teufen AR, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Blume, Brauerstrasse 27.

5. Februar 1971. Restaurant, Spirituosen.
Alice Zollinger, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Alice Zollinger-Rohrer, von Gossau ZH, in St. Gallen. Einzelprokura wurde erteilt an Heinrich Zollinger, von Gossau ZH, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Stadt Barcelona sowie Detail-Verkauf von Wein und Spirituosen, Bankgasse 4.

5. Februar 1971. Schlosserei, sanitäre Installationen.
Karl Ackermann, in Mels, Schlosserei und sanitäre Installationen (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1962, S. 1733). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

5. Februar 1971. Lebensmittel.
Walter Bolliger, in Flawil. Engros- und Detailhandel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1962, S. 2476). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

5. Februar 1971. Textilien.
Dressmod AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 5. Februar 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Textilien. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Davon sind Fr. 20.000 einbezahlt. Einladungen und Mitteilungen, eingeschriebener Brief; Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Markus Steiner, von Thun, in St. Gallen. Geschäftszentrale: Zilistrasse 46.

8. Februar 1971.
Jantina Fashion AG, St. Gallen, in St. Gallen. Oberleitung von Fabriken bei gleichzeitiger Zusammenfassung des Einkaufs usw.

(SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1970, S. 1602). Neu wurde als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt Manfred Bollinger, von Beringen SH, in Embrach, Direktor.

8. Februar 1971. Bauten.
Martelli AG, in Jona. Betrieb eines Bauunternehmens sowie Herstellung von und Handel mit Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 109 vom 10. 5. 1968, S. 1009). Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt Luigi Martelli, von und in Jona, Vizepräsident, welcher anstelle der Prokura nun Einzelunterschrift führt, sowie Rinaldo Martelli, von und in Jona, mit Einzelunterschrift. Das bisher einzige Verwaltungsratsmitglied Amosio Martelli ist nun Präsident und führt wie bisher Einzelunterschrift.

8. Februar 1971.
Greiter Special-Cosmetic AG, in Altstätten. Erzeugung und Vertrieb von kosmetischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1970, S. 1278). An der Generalversammlung vom 27. Januar 1971 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nun: **Greiter AG**, (Kapital Fr. 300.000).

8. Februar 1971. Strick- und Wirkwaren.
Victor Tanner AG, in St. Gallen. Fabrikation von und Handel mit Strick- und Wirkwaren usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1970, S. 1441). Die Prokura von Peter Kühn ist erloschen.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, in St. Gallen, öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Gemäss Beschluss vom 18. Dezember 1970 hat die Bankkommission auf Grund von Art. 3 des Gesetzes über die St. Gallische Kantonbank vom 2. Januar 1922, mit Ermächtigung des Grossen Rates vom 6. Mai 1969 und Genehmigung des Regierungsrates des Kantons St. Gallen vom 5. Januar 1971, des Dotationskapital der Bank auf Fr. 100.000.000 festgesetzt.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, in St. Gallen, öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Filialen in Altstätten, Bad Ragaz, Degersheim, Heerbrugg, Gde. Au, Rapperswil, Uzwil, und Agenturen in Flawil, Gossau, St. Margrethen, Uznach (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Die Prokura von Heinz Deininger ist erloschen. Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, von Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschacherberg.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, Filiale in Buchs und Agentur in Gams. öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1970, S. 2332). Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf ZH; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschacherberg. Die Unterschrift von Jakob Heeb sowie die Prokuren von Heinz Deininger und Heinrich Gabathuler sind erloschen. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Hans Kramer, von Gams, in Grabs. Verwalter der Agentur Gams, und Kollektivprokura zu zweien an Anton Scherrer, von und in Gams.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, Filiale in Mels und Agenturen in Sargans und Walenstadt. öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Die Unterschrift von Andreas Zeller ist infolge Todes erloschen. Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf ZH; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, von Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschacherberg. Die Prokura von Heinz Deininger ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Ernst Anrig, von und in Sargans.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, Filiale in Rorschach und Agenturen in Rheineck und Goldach. öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Die Prokura von Heinz Deininger ist erloschen. Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf ZH; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, von Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschach. Ferner Kollektivprokura zu zweien an René Forster, von Berneck, in Rorschacherberg, und Fritz Haltiner, von Eichberg, in Rorschach.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, Filiale in Wattwil und Agentur in Nesslau. öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Die Prokura von Heinz Deininger ist erloschen. Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf ZH; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, von Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschacherberg. Ferner Kollektivprokura zu zweien an Walter Kreis, von Zürich und Ermatingen, in Wildhaus.

8. Februar 1971.
St. Gallische Kantonbank, Filiale in Wil, öffentlich-rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1970, S. 2009). Die Prokura von Heinz Deininger ist erloschen. Dr. Hans Hurni führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Schläpfer, von St. Gallen, in Birmensdorf ZH; Caspar Buob, von Rorschacherberg, in St. Gallen; Walter Leutenegger, von Wallenwil-Sirnach TG, in Wil; Hansruedi Täschler, von Berschis, Gde. Walenstadt, in St. Gallen, und Guido Zoller, von St. Gallen, in Rorschacherberg. Ferner Kollektivprokura zu zweien an Bruno Müller, von Steinach SG, in Wil.

8. Februar 1971.
Käserereigesellschaft Rohrenmoos, in Häggenschwil (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1970, S. 1788). Theodor Hitz, Präsident; ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Bischof, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident und das bisherige Mitglied Arnold Impfeld, von Lungern OW, nun in Lömmenschwil, Gde. Häggenschwil, nun Vizepräsident. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar. Geschäftszentrale: beim Präsidenten, Lömmenschwil.

8. Februar 1971.
Viehasskuranzgenossenschaft Andwil, in Andwil (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1962, S. 225). Alois Forster, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Das bisherige Mitglied des Vorstandes Peter Künzle, von und in Gossau, ist nun Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar. Geschäftszentrale: Lüttschen.

8. Februar 1971. Konditorei, Café.
Rudolf Huber, in Sargans. Inhaber der Firma ist Rudolf Huber, von Oesterreich, in Sargans. Konditorei, Café. Castelsplatz.

8. Februar 1971. Bäckerei, Lebensmittel.
G. Bertoli, in Vättis, Gde. Pfäfers. Inhaber der Firma ist Gilberto Bertoli, von Italien, in Vättis, Gemeinde Pfäfers. Betrieb einer Bäckerei und Lebensmittelhandlung, Platz.

8. Februar 1971. Autospenglerei.
Gallus Hutter, in Widnau. Inhaber der Firma ist Gallus Hutter, von Oberriet SG, in Widnau. Betrieb einer Autospenglerei mit Spritzwerk, Rietstrasse 678.

8. Februar 1971.
Albert Sutter Restaurant Sonne, in Jonschwil. Inhaber der Firma ist Albert Sutter, von und in Jonschwil. Betrieb des Restaurants Sonne. Lüttscherstrasse 262.

8. Februar 1971.
Hans Mäder, Metzgerei & Restaurant z. «Edelweiss», in Flawil (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1951, S. 1700). Diese Firma ist infolge Wegfalls der Eintragungspflicht erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigion

19. Januar 1971.
Holzbau AG, in Zizers. Gemäss Statuten vom 15. Januar 1971 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Schreiner- und Zimmerarbeiten. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen, ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Erwerb, Erstellung, Verwaltung und Verkauf von Immobilien. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Inhaberkapital zu Fr. 1000, welche voll liberriert sind. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Januar 1971 übernimmt die Gesellschaft von Karl Schmidlin die Parzelle Nr. 80, Plan 6, im Grundbuch der Gemeinde Zizers zum Anrechnungswert von Fr. 270.000. Dieser wird wie folgt geteilt: Fr. 185.000 durch Uebernahme der Grundpfandverschreibung im 1. Rang und Fr. 85.000, indem der Sacheinleger 85 voll liberrierte Inhaberkapital zu Fr. 1000 erhält. Die Gesellschaft beabsichtigt, noch die angrenzende Parzelle Nr. 117, Plan 6, im Grundbuch von Zizers zum Preise von Fr. 30.000 von der Pro Bau AG Sargans zu erwerben. Publikationsorgane sind das Amtsblatt des Kantons Graubünden und das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Alois Peng, von Vals, in Chur, als Präsident; Karl Schmidlin, von Wahlen BE, in Chur, als Vizepräsident, und Sonja Schmidlin-von Burg, von Wahlen BE, in Chur, als Protokollführer; alle mit Einzelunterschrift. Domizil: «Im Bilds» (eigenes Büro).

8. Februar 1971.
Camping-Genossenschaft Chur, in Chur (SHAB Nr. 83 vom 11. 4. 1969, S. 793). Walter Tribolet, Vizepräsident; Willi Meier, Protokollführer, und Rudolf Ramser, Beisitzer, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Vorstandsmitglieder sind: Rudolf Roffler-Lampert, von Furna, in Chur, als Vizepräsident; Emil Mäntz, von Appenzel, in Igis, als Protokollführer, und Christina Hitz-Schweizer, von Malans GR, in Chur, als Beisitzerin. Die Mitglieder des Vorstandes zeichnen kollektiv zu zweien.

8. Februar 1971.
Elektrizitätswerk Bündner Oberland A.G., in Waltensburg/Vuoz (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1967, S. 3644). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 6. Juni 1970 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Risch Pfister-Janki ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat ist Peter Janki, von und in Waltensburg/Vuoz. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Verwaltungsrat.

8. Februar 1971.
Autoelektronik AG, in Chur (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1970, S. 449). Gemäss öffentlicher Urkunde über die a.o. Generalversammlung vom 26. Januar 1971 wurden die Statuten geändert. Die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1200 und die 50 Namenaktien zu Fr. 800 sind umgewandelt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberrierte Aktienkapital von Fr. 100.000 ist nun eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

8. Februar 1971. Liegenschaften.
City AG Davos, in Liq., in Davos-Platz. Erstellung und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1967, S. 2808). Der Kreispräsident des Kreises Davos hat durch Verfügung vom 25. Januar 1971 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

8. Februar 1971. Hotels usw.
Kosmogristel AG, in Chur, Planung, Bau- und Verwaltung von Hotels und Motels usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1970, S. 2517). Neues Domizil: Storchengasse 2 (eigenes Büro).

8. Februar 1971. Treuhänder, Revisionen.
Heinrich Rest, in Susch. Inhaber dieser Firma ist Heinrich Rest, von und in Susch. Treuhänder- und Revisionsbüro. Surpunt.

8. Februar 1971. Beteiligungen.
Beling AG, in Chur, Beteiligungen, von Amtes wegen aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1970, S. 222). Der bisherige einzige Verwaltungsrat Dr. Hans Bener ist infolge Demission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat ist Adolphe d'Ajouard/hui-Schaeren, von Basel, in Riehen, mit Einzelunterschrift. Nachdem der gesetzliche Zustand hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86, Abs. 3, HRV, widerrufen.

8. febrario 1971. Trasporti, scavi, ecc.
Torpala SA, in San Vittore. Con statuto del 5 febbraio 1971 si è costituita sotto questa ragione sociale una società anonima. Scopo: trasporti, gli scavi e la fornitura di sabbia, ghiaia, sassi e ogni altro materiale aluvionale. Partecipazioni in altre società ed-impresе analoghe. Il capitale sociale è di fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC e sul Foglio ufficiale cantonale. L'amministrazione si compone da un amministratore unico o da un consiglio di amministrazione da 3 a 11 membri: Gario Storni, da San Vittore, a Lumino, presidente; Dr. Kaspar Laely, da Davos, in Felsberg, vice-presidente, e Ulrico Monighetti, da Monte Carasso, in Lostallo, segretario, tutti con firma collettiva a due. Recapito: Haus Tamò.

8. Februar 1971. Hoch- und Tiefbau.
Wolf & Gnos, in Klosters. Hoch- und Tiefbau, Handel mit Wintersportartikeln und Textilien, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1966, S. 2740). Die Geschäftsnatur wird eingeschränkt auf: Hoch- und Tiefbau.

8. Februar 1971. Restaurant.
J. Bonaldi, in Chur. Betrieb des Restaurants Süsser-Winkel (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1948, S. 2852). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

8. Februar 1971. Delikatessen, Südf Früchte.
Hugo Malgaroli, in Chur, Handel mit Delikatessen und Südf Früchten usw. (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1946, S. 2624). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Gemeinde Unterbach gelegene Bodenparzellen, nämlich Artikel 3254, 2147, 1764, 4666, 1229, 4830, 4664, 127, 1774, 4831, 4491, 4277, 1809, 1811, 4914, 4485 und 2560, total 4824.5 m², ferner erhält die Gesellschaft Durchgangs- und Durchfahrtsrechte für Bahnen, Skiflöße und Skispisten sowie Baurechte für Gebäude, alles zum Preis von Fr. 106.000. Für diesen Preis erhalten die Sachverständigen 106 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 300.000, ist liberiert zu Fr. 158.400 und eingeteilt in 166 auf den Namen und 134 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Der Präsident Adolf Martin ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat von nun 7 bis 15 Mitgliedern gewählt worden: Dr. Josef Häni, von Sitten, als Präsident; Charles Birschin, von Unterbach, in Lausanne, und Karl Maurer, von Bolligen, in Bern. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau de St-Maurice

8 février 1971. Gypserie.
Ami Gay-Balmaz et fils, à Vernayaz, gypserie et peinture, société en nom collectif (FOSC du 6. 4. 1958, p. 966). L'associé Ami Gay-Balmaz est décédé le 13 décembre 1968. La société est dissoute. La liquidation étant terminée, l'inscription est radiée.

8 février 1971. Gypserie.
Max Gay-Balmaz, à Vernayaz. Titulaire: Max Gay-Balmaz, de et à Vernayaz. Entreprise de gypserie et peinture. La maison reprend la suite des affaires de la société en nom collectif radiée «Ami Gay-Balmaz et fils», à Vernayaz.

Bureau de Sion

8 février 1971. Immeubles.
S.I. Les Grillons S.A., à Crans, commune de Lens, acquisition, vente, gérance d'immeubles (FOSC du 25. 1. 1966, N° 20, p. 265). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 20 novembre 1970, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8 février 1971.
Société Immobilière Aux Grandes Vignes, à Anzère/Ayent (FOSC du 6. 1. 1970, N° 3, p. 24), société anonyme. La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal d'Hérens-Conthey, du 26 janvier 1971.

8 février 1971. Auberge.
Madame Simone Favre, et à Nax. Le chef de la maison est Simone Favre née Mayor, de et à Nax, autorisée de son époux Marcel. Exploitation de l'Auberge-Restaurant «Ma Vallée».

8 février 1971.
Fiduciaire Clerc Marcellin «fem», à Sion (FOSC du 10. 11. 1967, N° 264, p. 3721). La raison est modifiée en celle de: **Fiduciaire Clerc Marcellin «fem» et «m»**. La maison ajoutée à son genre d'activité l'exploitation d'une agence immobilière patente.

8 février 1971.
Stohler et Bregy, Agence Générale de la Bâloise, Compagnie d'Assurance contre l'incendie, à Sion (FOSC du 20. 1. 1970, N° 15, p. 138), société en nom collectif. La société est dissoute depuis le 30 décembre 1970. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Marc Bregy, à Sierre, ci-après inscrit.

8 février 1971.
M. Bregy, Agence Générale de la Bâloise, Compagnie d'Assurance contre l'incendie, à Sion. Le chef de la maison est Marc Bregy, d'Agarn, à Sierre. La maison a repris depuis le 1^{er} janvier 1971, l'actif et le passif de la société en nom collectif Stohler et Bregy Agence Générale de la Bâloise, Compagnie d'Assurance contre l'incendie, à Sion, radiée. La maison est également engagée par la signature individuelle des deux fondateurs de pouvoirs Max Frossard, d'Ardon, à Sion, et Willy Flückiger, de Rohrbach BE, à Sion. Exploitation de l'Agence Générale de la Bâloise, Compagnie d'Assurance contre l'incendie. Rue de Lausanne 29.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

8 février 1971. Produits alimentaires.
Produits Renaud Société anonyme, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, fabrication, vente de produits de confiserie et alimentaires, etc. (FOSC du 12. 1. 1970, N° 8, p. 67). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 22 décembre 1970, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication. Guido Fuchs, de Malters LU, à Auvier, a été nommé fondé de procuration. Il signe collectivement à deux avec l'une ou l'autre des personnes déjà autorisées.

8 février 1971. Mécanique de précision.
Krähenbühl et Zanetta, «Bulzak», à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, André Alexandre Krähenbühl, de Trub BE, à Neuchâtel, et Claude André Zanetta, de Caneggio TI, à Neuchâtel, ont constitué sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1971. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Atelier de mécanique de précision. Grand rue 45a.

8 février 1971. Nettoyage chimique.
Nettomat S.A., à Peseux, nettoyage chimique, teinture et réparations de vêtements, etc. (FOSC du 12. 7. 1968, N° 161, p. 1522). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 3 décembre 1970, la société a décidé sa dissolution. La liquidation est terminée. Toutefois la radiation ne peut intervenir, les autorisations fiscales fédérale et cantonale faisant défaut.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

8 février 1971.
ESCO Kleider AG, succursale de La Chaux-de-Fonds (FOSC du 1. 9. 1970, N° 203, p. 1981), avec siège principal à Zurich. La procuration de Peter Krattiger et celle de Louis Mouton sont éteintes. Johann Furrer, jusqu'à maintenant administrateur unique, est actuellement président, avec signature individuelle pour l'ensemble de l'établissement. Nouveau membre du conseil d'administration avec signature individuelle pour l'ensemble de l'établissement: Dr. Georg Wiest, de et à Frauenfeld. Nouveau directeur avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement: René Picard, de Wädenswil, à Binningen. Nouvelle procuration collective à deux pour l'ensemble de l'établissement: Hans-Rudolf Iseli, de Siterdorf TG, à Amriswil.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

8 février 1971. Machines à tricoter.
Edouard Dubied & Cie (Société Anonyme), à Couvet, fabrique de machines à tricoter (FOSC du 29. 7. 1970, N° 174, p. 1728). Pierre-Marc-Alphonse Logos (jusqu'ici fondé de procuration) et Sker de Salis, administrateur, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. Cyril-Eduard-Charles Escher, de Zurich, à Saint-Blaise, est fondé de procuration avec signature collective à deux.

Genf - Genève - Ginevra

5 février 1971. Papiers.
«Papiarchi» François Meyer, à Carouge, commerce de papiers, etc. (FOSC du 25. 3. 1964, p. 963). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 février 1971.
«Punching Service» Danielle Rico, au Grand-Saconnex, bureau de mécanique graphique (FOSC du 12. 10. 1970, p. 2299). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 février 1971. Télévision.
SRIV L. Bauchet & L. Roux, à Genève, service de dépannage et réparation d'appareils de télévision, société en nom collectif (FOSC du 26. 8. 1968, p. 1850). Léon Bauchet n'est plus associé. La société est dissoute et liquidée. L'associé Lucien Roux reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **SRIV L. Roux**, à Genève.

5 février 1971. Bar à café.
Alice Fracheboud, à Genève. Chef de la maison: Alice Fracheboud née Aymon, d'Ayent VS, à Genève, autorisée par son mari Maurice Fracheboud. Bar à café à l'enseigne «La Coccinelle», 11, boulevard Georges-Favon.

5 février 1971. Installations téléphoniques.
Paul Gross & fils, à Thônex, installations téléphoniques, etc., société en nom collectif (FOSC du 2. 7. 1965, p. 2077). Paul-Louis Gross n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Henri Gross, maintenant domicilié à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Henri Gross**. Nouveau siège: Genève, 5, avenue Marc-Monnier.

5 février 1971. Immeubles.
Roulet & Cie, à Genève, achat et vente d'immeubles, société en nom collectif (FOSC du 23. 9. 1970, p. 2155). Procuration collective à deux a été conférée à Cyrille Bonhôte, de Peseux NE, à Chêne-Bougeries, directeur adjoint.

5 février 1971. Hôtel.
Léo Schmid, à Genève, exploitation d'un hôtel, etc. (FOSC du 21. 1. 1969, p. 150). La maison n'exploite plus le café à l'enseigne «Berne-Express» sis 65, rue de Berne.

5 février 1971.
Société Immobilière du Pré Babel, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 11. 1970, p. 2676). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

5 février 1971.
Société Immobilière Acaecias-Lièvre B, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1968, p. 2456). Procuration collective à deux avec pouvoir d'aliéner ou grever des immeubles a été conférée à Alfred Drescher, d'Arbon TG, à Dübendorf ZH.

5 février 1971. Horlogerie.
Admes SARL (Admes GMBH), à Genève, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 18 janvier 1971. But: fabrication et vente de montres, parties de montres, boîtes de montres et bijouterie portant notamment la marque Admes; acquisition et vente d'immeubles. Capital: fr. 20.000. Associés et parts sociales: Gerhard Raff, d'Allemagne, et Pforzheimer (Bade-Wurtemberg, Allemagne), et Hans-Peter Raff, d'Allemagne, et Pforzheimer (Bade-Wurtemberg, Allemagne), chacun pour une part de fr. 10.000. Reprise de biens envisagée: divers actifs de la société «Admes SA», en liquidation concordataire, à Genève, pour fr. 5000, selon inventaire du 18 janvier 1971, comprenant des marques, des prospectus et matériel de réclame et un stock de mouvements. Gérant: Richard Walther, d'Allemagne, à Genève, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Adresse: 22, avenue Luserna.

5 février 1971.
Société Immobilière l'Alcée, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1968, p. 2456). Procuration collective à deux avec pouvoir d'aliéner ou grever des immeubles a été conférée à Alfred Drescher, d'Arbon TG, à Dübendorf ZH.

5 février 1971.
SA d'Assistance et de Gestion, à Genève (FOSC du 7. 9. 1970, p. 2027). Nouvelle raison de commerce: **Promotiel, Assistance et Gestion SA**. Statuts modifiés le 27 janvier 1971. Administration: Georges Cornuz (inscrit), nommé président, et Jean-Charles Burky, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.

5 février 1971.
SI Asters 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1968, p. 2456). Procuration collective à deux avec pouvoir d'aliéner ou grever des immeubles a été conférée à Alfred Drescher, d'Arbon TG, à Dübendorf ZH.

5 février 1971. Immeubles.
Compagnie de Banque et d'Investissements CBI, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 4. 1970, p. 781). Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Pierre Arnold, de et à Genève; Jakob Steger, d'Altstätten SG, à Genève, et Jörg Weber, de Niederhelfenschwil SG, à Meyrin.

5 février 1971.
Bafor SA, à Genève, constructions immobilières, etc. (FOSC du 20. 4. 1970, p. 879). Nouvelle adresse: 29, rue de Montchoisy.

5 février 1971. Titres.
Chandra SA, à Genève, achat et vente de titres, etc. (FOSC du 9. 12. 1969, p. 2832). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Chandra SA, en liquidation**. Liquidateurs: Jean-Gabriel Zanetta, administrateur (inscrit), et Maurice Brandt, de et à Genève, lesquels signent individuellement.

5 février 1971. Immeubles.
SI Résidence Colladon, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 4. 1970, p. 905). L'administrateur Jean-Paul Barbier, président (inscrit), est maintenant domicilié à Presinge.

5 février 1971.
CRB Computer Resale Brokers SA, Genève, à Genève, équipements électroniques, etc. (FOSC du 23. 10. 1970, p. 2403). Signature individuelle a été conférée à Alan Hales, de Grande-Bretagne, à Londres, directeur.

5 février 1971.
«Finotruster» Financial Organisation and Trusteeship, à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 2. 1970, p. 309). Pierre-Walther Keller, de Könolfingen BE, à Chêne-Bourg, est administrateur délégué avec signature individuelle.

5 février 1971.
Société Générale pour l'Industrie, à Meyrin, toutes opérations financières, etc., société anonyme (FOSC du 17. 12. 1970, p. 2875). Renaud de Haller, jusqu'ici directeur, a été nommé directeur général adjoint; il continue à signer collectivement à deux.

5 février 1971.
Inter Promotion et Publicité SA, à Lancy (FOSC du 3. 11. 1969, p. 2523). Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Ernst Buchert, de Bâle, à Vernier.

5 février 1971.
Société Immobilière Rue Ami Lullin 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1968, p. 2456). Procuration collective à deux avec pouvoir d'aliéner ou grever des immeubles a été conférée à Alfred Drescher, d'Arbon TG, à Dübendorf ZH.

5 février 1971.
Mining and Chemical Products SA, à Genève, commerce de métaux et minerais, etc. (FOSC du 3. 3. 1970, p. 479). John German Ribon, de Colombie, à Paris, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

5 février 1971. Consultations.
ML Associates SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 29 janvier 1971. But: donner des consultations et conseils en matière financière et de recherche de marchés. Capital: fr. 60.000,

entièrement versé, divisé en 60 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; André Pflyfer d'Altshofen, de Lucerne, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 15, rue du Jeu-de-l'Arc, chez Barton Mayhew & Turquand Youngs SA.

5 février 1971.
Napm Administrative Services SA, à Genève (FOSC du 4. 5. 1970, p. 1025). Nouvelle raison de commerce: **Noram Administrative Services SA**. Statuts modifiés le 18 janvier 1971.

5 février 1971. Valeurs mobilières.
Société Nommée de Genève, à Genève, valeurs mobilières, etc., société anonyme (FOSC du 16. 5. 1969, p. 1114). La procuration de Frédéric Wenger est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Kurt Feller, de Thoun BE, à Genève.

5 février 1971. Participations.
Parfosa SA, à Genève, participation à toutes entreprises, etc. (FOSC du 11. 12. 1967, p. 4067). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Parfosa SA, en liquidation**. Liquidateurs: Alfred Lucain et Emile Pictet, jusqu'ici administrateurs, avec signature collective à deux.

5 février 1971.
Renova Libris SARL, à Genève (FOSC du 16. 1. 1969, p. 103). Adresse: 40, rue du Stand, chez Fiduciaire Ratio SA. Siège administratif: Vernier, 5, chemin des Coquelicots.

5 février 1971.
Société commerciale et d'exploitation industrielle «Scomexi», à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 6. 1966, p. 2042). Jacques Moynat et Jean-Paul Moynat ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Roger Sitbon (inscrit), nommé président; Gladys Chetaud, de et à Chêne-Bourg, secrétaire, et Roland Girardin, de Les Bois BE, à Vernier. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

5 février 1971.
Société d'investissements financiers SIF, à Genève, société anonyme (FOSC du 21. 11. 1957, p. 3045). Constantin Weitner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Yves-Michel Chenaud, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux. Adresse: 2, boulevard du Théâtre, chez De L'harpe, Leclerc & Cie.

5 février 1971. Immeubles.
Siseg, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC du 24. 4. 1970, p. 931). Jean Belloni n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Willy Auberson, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Robert Ambrosetti, de et à Genève; Bernard Cuénot, de Chêne-Bougeries, à Corsier; André Buisson, de France, à Genève; Edouard Induni, de Chancy, à Coligny; André Guillemin, de Villars-Lussery VD, à Genève; Paul Vallier, de France, à Lancy; Willy Jaquet, et Michel Jaquet, tous deux de Chêne-Bourg, à Genève; Renée Mirimannoff, Georges Bornand et Marcel Ihurbide, tous trois de et à Genève; Blaise Junod, de Lignières NE, à Genève; Georges Omarini, de Genève, à Confignon, et Edouard Riodel, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration sans signature sociale.

5 février 1971. Produits viticoles.
Sofinavin SA, à Genève, commerce de produits viticoles et vinicoles (FOSC du 3. 10. 1966, p. 3096). Hugues-André Favre n'est plus administrateur; ses pouvoirs, ainsi que la procuration de Roger Nebbia, sont radiés. Administration: Antoine Ricard, de France, à Genève, président; Pierre-Walther Keller, de Könolfingen BE, à Chêne-Bourg, secrétaire, et Edmond Cortay, de Chancy, à Genève, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 100, rue du Rhône, chez «Finotruster» Financial Organisation and Trusteeship.

5 février 1971.
Textile Supplies SA, à Genève, machines textiles, etc. (FOSC du 17. 9. 1968, p. 2008). Maurice Rigolone n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Luc Riethauer, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

5 février 1971.
Tic-Toe Music SA, à Genève, droits d'auteurs et d'éditeurs, etc. (FOSC du 25. 1. 1971, p. 198). Guy d'Arcis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Heinz Liechti, de Landiswil BE, à Genève, président, et Robert Briner, de Kilchberg ZH, à Chêne-Bougeries, lesquels signent individuellement.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 26. Mai 1970 den Aufruf der nachstehenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief von ursprünglich Fr. 8000.-, ausgestellt am 8. März 1947, am 18. August 1947 auf Fr. 5000.-ermässigt, lautend auf Fritz Keller, geb. 1884, Schreinermeister, von und in Horgen, ursprünglich im dritten (heute gemäss im Titel nicht eingetragener Vorgangsänderung im zweiten) Rang lastend auf dem Wohnhaus Assek. Nr. 229 mit ungefahr 4 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, sowie im ersten Rang auf einem Schopf mit Stall, ungefahr 2 Aren Gebäudegrundfläche und Wiesen, sowie auf ungefahr 458 m² Wiesen, alles auf Dollägerten, Gemeinde Knonau (Grundprot. Knonau Bd. 19 S. 23/4);

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiemit aufgefordert, denselben binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, der Gerichtskanzlei in Affoltern a. A. vorzulegen, ansonst die Urkunde kraftlos erklärt würde. (11)

8910 Affoltern a. A., 16. Juni 1970 Bezirkergerichtskanzlei Affoltern Der Substitut: Ley

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 26. Mai 1970 den Aufruf der nachstehenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief von ursprünglich Fr. 8000.-, ausgestellt am 8. März 1947, am 18. August 1947 auf Fr. 5000.-ermässigt, lautend auf Fritz Keller, geb. 1884, Schreinermeister, von und in Horgen, ursprünglich im dritten (heute gemäss im Titel nicht eingetragener Vorgangsänderung im zweiten) Rang lastend auf dem Wohnhaus Assek. Nr. 229 mit ungefahr 4 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, sowie im ersten Rang auf einem Schopf mit Stall, ungefahr 2 Aren Gebäudegrundfläche und Wiesen, sowie auf ungefahr 458 m² Wiesen, alles auf Dollägerten, Gemeinde Knonau (Grundprot. Knonau Bd. 19 S. 23/4);

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiemit aufgefordert, denselben binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, der Gerichtskanzlei in Affoltern a. A. vorzulegen, ansonst die Urkunde kraftlos erklärt würde. (12)

8910 Affoltern a. A., 16. Juni 1970 Bezirkergerichtskanzlei Affoltern Der Substitut: Ley

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

250014. Date de dépôt: 28 décembre 1970, 18 h. **Montres Helvetia Société d'Horlogerie La Générale, Reconvilier** (Berne). — Fabrication. — Renouvellement de la marque N° 136247. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 décembre 1970.

Montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

HELVETIA

250015. Date de dépôt: 28 décembre 1970, 18 h. **Fabbrica di Orologi Sindaço S.A., orologi «Jaguar» (Fabrique d'Horlogerie Sindaço S.A., montres «Jaguar»)** (Uhrenfabrik Sindaço AG, «Jaguar»-Uhren), Muralto (Tessin). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 136362. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 décembre 1970.

Montres, réveils et leurs parties détachées. (Cl. int. 14)

SINDACO

250016. Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1970, 20 Uhr. **The Virilium Company Limited, Buchanan House, 24-30, Holborn, London E.C.1** (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Präparate zum Schutze des Mundes und der Zähne sowie Zahnisolationen. (Int. Kl. 3, 5)



250017. Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1970, 20 Uhr. **Columbus-Dixon Limited, Columbus-Dixon Works, Lancelot Road, Wembley** (Middlesex, Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Elektrische und nichtelektrische Fussbodenreinigungs- und -poliermaschinen und -geräte, Scheuermaschinen, Maschinen zum Reinigen von Teppichen und Vorlägen, Teppichschampunier-, Politurspray-, Kehr-, Staubsammel- und Auftrischmaschinen, Maschinen zum Einölen von Fussböden, Maschinen zum Abschmirgeln von Fussböden, kombinierte Scheuer- und Trocknungsvorrichtungen, Wandreinigungsmaschinen, Maschinen zum Waschen von Fussböden, Maschinen zum Auftragen von Politur auf Fussböden, Teppichklopf- und Teppichfärbmaschinen, Staubsauger und andere Staubabziehrichtungen für Industrie und Haushalt sowie Bestandteile von und Zubehör zu den vorerwähnten Waren. (Int. Kl. 7, 9, 11, 21)



250018. Hinterlegungsdatum: 31. Dezember 1970, 17 Uhr. **Gardisette International AG, Kirchenweg 8, Zürich 8.** — Handel.

Gardinen, Vorhänge, Web- und Wirkstoffe für die Herstellung von Gardinen und Vorhängen. (Int. Kl. 24)

mondial

250019. Date de dépôt: 31 décembre 1970, 16 h. **Antoine Krieg, 53, boulevard de la Forêt, Pully** (Vaud). — Fabrication et commerce.

Articles de papeterie de tous genres. Matériel et instruments de bureau et de dessin. Meubles d'école et de bureau. (Cl. int. 16, 20)



250020. Date de dépôt: 31 décembre 1970, 11 h. **Mitsubishi Rayon Co., Ltd., 8, Kyobashi 2-chome, Chuo-ku, Tokyo** (Japon). — Fabrication et commerce.

Feuilles, blocs, tubes et tiges en résine synthétique; matières plastiques sous forme de poudres, pâtes, liquides, émulsions, dispersions, granulés, pastilles et matériel pour moulage de résine synthétique. (Cl. int. 1, 17)

Shinko-Lac

250021. Date de dépôt: 6 mars 1970, 15 h. **British-American Tobacco Company, Limited, Westminster House, 7, Millbank, Londres S.W.1** (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce.

Tabacs manufacturés et non-manufacturés. (Cl. int. 34)

CASINO

250022. Date de dépôt: 29 avril 1970, 17 h. **Telcon Plastics Limited, Farnborough Works, Green Street Green, Orpington** (Kent, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Transmission et renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque N° 132270 de The Telegraph Construction and Maintenance Company Limited, Londres E.C.2 (Grande-Bretagne). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 1^{er} novembre 1969.

Câbles électriques et accessoires pour ces câbles; matériel de laboratoire, à savoir tubes, feuilles et plaques en polyéthylène et revêtements en polyéthylène pour appareils métalliques, résines, matériaux de remplacement pour le caoutchouc; feuilles, tissus et tubes en matière plastique; tissus recouverts de matière plastique; matériaux pour l'emballage, le calfeutrage et l'isolation. (Cl. int. 1, 2, 9, 17, 22, 24)

TELCOHENE

250023. Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1970, 17 Uhr. **National Biscuit Company, 425 Park Avenue, New York** (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Bäckereiprodukte: Biskuits, Crackers, Kekse, Kuchen, backfertige Kuchenmischungen und dazugehörige Ingredienzen, Brot, Feinbackwaren, Getreidepräparate, Mehle, Konditoreiwaren; Snack-Nahrungsmittel aller Art; alle vorerwähnten Waren mit Weizen hergestellt oder Weizen enthaltend. (Int. Kl. 30)

SESAWHEAT

250024. Hinterlegungsdatum: 10. Juni 1970, 7 Uhr. «Sihl» Züriher Papierfabrik an der Sihl, Giesshübelstrasse 15, Zürich 3. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 133861. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Juni 1970 an.

Papier, Pappe, Karton; Papierwaren; technische Papiere, nämlich Zeichenpapiere, Pauspapiere, Oelpauspapiere, Lichtpaspapiere, Löschpapiere, Filtrierpapiere und Filtrierkartons, Diagramm- und Registrierpapiere, Lochkartenpapiere und Lochkartenkartons, Paraffinpapiere, Isolierpapiere, Kondensatorenpapiere, Tapetenpapiere, fotografische (unbelichtete) Papiere, Sicherheitspapiere, nämlich Banknoten-, Wertschriften-, Check- und Briefmarkenpapiere; sämtliche vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 1, 16, 17, 27)

UTO

250025. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1970, 20 Uhr. **Gulf Oil Corporation, 439 Seventh Avenue, Pittsburgh** (Pennsylvania, USA). — Fabrikation und Handel.

Streckungsmittel für die Verarbeitung von Gummi und Kunststoffen, Weichmacher, Schmieröl- und Schmierfettkomponenten. (Int. Kl. 1, 4)

GULFPAR

250026. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1970, 20 Uhr. **Gulf Oil Corporation, 439 Seventh Avenue, Pittsburgh** (Pennsylvania, USA). — Fabrikation und Handel.

Streckungsmittel für die Verarbeitung von Gummi und Kunststoffen, Weichmacher, Schmieröl- und Schmierfettkomponenten. (Int. Kl. 1, 4)

GULFTHENE

250027. Hinterlegungsdatum: 15. Juli 1970, 17 Uhr. **General Dynamics Corporation, 1 Rockefeller Plaza, New York** (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Filterapparate sowie deren Bestand- und Zubehörteile. (Int. Kl. 11)

DYNAPURE

250028. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1970, 17 Uhr. **American Brands, Inc., 245 Park Avenue, New York** (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate, einschliesslich Zigaretten und Zigarren. (Int. Kl. 34)

RECON

250029. Hinterlegungsdatum: 6. August 1970, 17 Uhr. **The Coca-Cola Company, 310 North Avenue, N. W., Atlanta** (Georgia, USA). — Fabrikation und Handel.

Alkoholfreie Getränke und Präparate für die Zubereitung von solchen Getränken. (Int. Kl. 32)

VERVE

250030. Hinterlegungsdatum: 10. August 1970, 18 Uhr. **Jarva, Inc., 29125 Hall Street, Solon** (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Baumaschinen, Planiermaschinen, Aushubmaschinen und andere Maschinen und Ausrüstungen für die Bewegung von Erde; Maschinen für Bergwerke und Tunnelbau. (Int. Kl. 7, 12)

JARVA

250031. Hinterlegungsdatum: 28. August 1970, 20 Uhr. **Everlite A/S, Frederiksberg Allé 18-20, Kopenhagen** (Dänemark). — Fabrikation und Handel.

Baumaterialien, auch solche aus Gummi und deren Ersatzstoffen, Kunststoffe, halbverarbeitet in Form von Folien, Blöcken und Stangen, Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterialien, Asbest; natürliche und künstliche Steine, Zement, Kalk, Mörtel, Gips und Kies, Röhren aus Sandstein- oder Zement, Strassenbaumaterialien, Asphalt, Pech und Bitumen, transportable Häuser, Fenster, einschliesslich Oberlichter, insbesondere Kunststoffkuppeln; Steindenkmäler, Schornsteine. (Int. Kl. 17, 19)

COOL-LITE

250032. Hinterlegungsdatum: 2. September 1970, 17 Uhr. **Standard Oil Company of California, 225 Bush Street, San Francisco** (Kalifornien, USA). — Fabrikation und Handel.

Phosphorsäureesterhaltige oder aus Phosphorsäureestern bestehende hydraulische Flüssigkeiten. (Int. Kl. 1, 4)

HYJET

250033. Date de dépôt: 15 septembre 1970, 17 h. **E. R. Squibb & Sons, Inc., 909 Third Avenue, New York** (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques et préparations vétérinaires. (Cl. int. 5)

DEXACILLIN

250034. Date de dépôt: 15 septembre 1970, 17 h. **Chesebrough-Pond's Inc., 485 Lexington Avenue, New York** (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Préparations cosmétiques et cosmétiques comprenant notamment des savons, des produits de parfumerie, des crèmes et des lotions capillaires. (Cl. int. 3)

TIME BALM

250035. Hinterlegungsdatum: 17. September 1970, 18 Uhr. **Haco AG, Gümligen** (Bern). — Fabrikation und Handel.

Gewürze und Saucen. (Int. Kl. 30)

BELAROM

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Royaume du Maroc

Taxe sur les produits

Il ressort de la loi de finances (N° 1-70) pour l'année 1971 du 30 décembre 1970, insérée dans le «Bulletin Officiel» du 31 du même mois, que le taux normal de la taxe sur les produits grevant notamment les importations au Maroc a été relevé de 12 à 15% à partir du 1^{er} janvier 1971. Toutefois, ce taux est de:

- 8% (comme par le passé) entre autres pour les produits pharmaceutiques, matières premières, emballages non récupérables et produits entrés intégralement ou pour une partie de leurs éléments dans la composition des produits pharmaceutiques et les fournitures scolaires courantes;
- 12% (nouveau) pour quelques produits alimentaires composés destinés aux enfants, fromages, le café (vert ou torréfié) et les succédanés du café (malt torréfié et orge grillée), à l'exclusion du café soluble;
- 20% (au lieu de 16%) pour quelques produits somptuaires et en particulier les ouvrages ou articles autres que les outils, composés en tout ou en partie de platine, d'or ou d'argent, de perles fines naturelles ou de culture, de pierres précieuses ou gemmes naturelles ou de pierres synthétiques.

A l'importation, le dédouanement des marchandises constitue le fait générateur de la taxe sur les produits. L'assiette de celle-ci se calcule, comme cela a été le cas jusqu'à présent, sur la base de la valeur CAF de la marchandise importée, majorée du montant des droits et taxes d'entrée (droits de douane, taxe spéciale, droit de timbre et, le cas échéant, taxes intérieures de consommation).

Union douanière et économique de l'Afrique centrale

Dédouanement de certains produits textiles

D'après les prescriptions douanières en vigueur dans l'Union douanière et économique de l'Afrique centrale) les tissus de coton imprimés ne supportent, en République populaire du Congo, qu'un pourcentage déterminé des droits de douane inscrits au tarif de l'UDEAC.

La «Chambre de commerce, d'agriculture et d'industrie du Kouilou-Niari» a reproduit la teneur de la note (N° 1/DDC) du 2 janvier 1971, par laquelle la Direction des douanes et droits indirects a fait savoir à ses agents que l'acte (N° 43/70-CD-840) du Comité de Direction de l'UDEAC, élaboré au cours de la session de décembre 1970, a fixé ce pourcentage à 90% à partir du 1^{er} janvier 1971.

L'UDEAC se compose des Républiques centrafricaine, populaire du Congo, fédérale du Cameroun et gabonaise.

Postcheckverkehr, Beitritte

Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung - Suite

- Siblings: Franschitz Wilhelm Dr. chem. 82-1768. - Kanzlei der Waisenbehörde Max Walter 82-5423. - Tappolet Erich 82-7136.
Signau: Wanznerried Peter Elektromonteur 30-62295.
Sion: Jordan Emma Vve femme des Grands Noyers 19-12751. - Willa Joseph caissier d'état 19-12755.
Sissach: Covella Mario Schritzeichner 40-71427.
Solothurn: Familienzulagen-Ausgleichskasse der Uhrenindustrie Agentur 5 Investitionsfonds-Kapitalabfindung 45-6053. - Fischlin-Hügli René M. u. Pia 45-6055. - Giger Ernst Textilhandel 45-6056. - Klassenzusammenkunft 1898 45-6057.

- Souviller: Pini Bruno inspecteur d'organisation Bâloise-Vie 23-5936.
Spiegel b. Bern: Gyrga Walter El.-Zeichner 30-62274. - Hirsbrunner Hans El.-Monteur 30-62271.
Spiez: Lüthi Walter Elektromeister BLS 30-62296. - Schär Paul Confiseur 30-35049.
Spreitenbach: Spreitenbacher-Eisenbahn-Amateur-Klub 80-69675.
Stäfa: Schmidt HP. dipl. Arch. ETH StA 80-69659.
Stiefhübelg: Bruntschweiler Ludwig 85-10435. - Hungerbühler Lydia 85-10431. - Nägeli Lina 85-10433. - Signoretta-Arena Carmela 85-10429.
Strenghofen: Schärer Otto Banntwarf 50-21577.
Stucklishaus: Buser M. & Ch. Handloser Kleingalerie Boutique Nadar 30-35056.
Suh: Deubelbeiss Oskar 50-21735. - Lüthi-Haller Verena 50-21738. - Rapp Georges El.-Techniker 50-21754.
Tesslingen: Bruntschweiler Ludwig 85-10435. - Hungerbühler Lydia 85-10431. - Nägeli Lina 85-10433. - Signoretta-Arena Carmela 85-10429.
Tavannes: Klopfenstein Ernst Taxi 25-13876.
Teufen (AR): Bänziger Elisabeth 90-31430.
Therwil: Oekumenischer Arbeitskreis 80-35377.
Thun: Berger-Nydegger Hansruedi 30-53777. - Mahlzeitendienst für Belegte Frau Ruth Gübeli 30-53033. - Sommer Hansjörg Konstrukteur Dürennast 30-57608.
Teuffenthal b. Thun: Tillmann Paul Lehrer 30-62311.
Tramelen: Geiser Hermann auto-école 25-13868. - Liebscher Wolfgang 25-17121. - Meyer Jean-Philippe 25-17103. - Piper Niels 25-17107. - Rassemblement nationale fédération du district de Courletay 25-13844.
Travers: Brunner Elisabeth Mlle 20-16114.
Triboltingen: Elektra 85-3397.
Trimbach: Schaub-Schärer Margrit 46-10556.
Trubschachen: Schwiter Hans dipl. Baumeister Wohnungsmieten 30-35036.
Tschiberv: Società da cura 70-3519.
Turtmann: Amann Adolf Schlosser 19-12739.
Uesslingen: Kasseramt der Munizipalgemeinde 85-1958.
Uetendorf: Guggler Peter Landwirt 30-52021.
Utetikon am See: Stähli Max kaufm. Angestellter 80-85889.
Utikon Waldegg: Christl-dém. Volkspartei 80-69677.
Ulrichen: Kath. Pfarramt 19-9915.
Unterengstringen: Bock Erwin 84-20212. - Niederbacher Peter Bauingenieur 80-69647.
Untertelfeld: Gerscher Wolfgang Diplom-Ing. 50-21750.
Urnäsch: Fuchs Josef sanit. Installationen 90-19796. - Fussballclub 90-14157.
Uster: Brotschi Ernst 84-20215. - Fischer Emil 84-20310. - Mathis Anton 84-20331. - Mc Donald John J. 84-20260. - Meier Reinhold 84-20262. - Union Espanola de Uster 80-69648. - Wyler-Weil Ilse 80-69652.
Vaulon: Metzars SA 10-1927.
Vernier: Müller-Albrecht U. Mme 12-19652.
Versois: Martin Laurent-Bernard 12-19647. - Pouilly Léonard 12-19648. - Raton Claude photo 12-19656.
Vevey: Méan Jean-Pierre juriste 18-5321. - Perrin Georges technicien 18-7360. - Rastoldo Charles 18-7362.
Vevaux-Chillon: Leu Charles 18-8290.
Villmergen: Turnverein ETV 50-16658.
Vilters: Verkehrsverein Vilters am Pizol 70-3395.
Visp: Christl.-dém. Partei des Bezirkes Visp 19-9917.
Volksville: Fenner H. Metall-u. Apparatebau 80-28370. - Schlumpf B. Maler-Tapezierarbeiten 80-69676.
Vorderthal: Sektionschef 60-17981.
Vullens: Cavin Georges 10-51540.
Wabern: Zaugg Markus graph. Atelier 30-35053.
Wald (ZH): Schneider-Rüdismühl Hansruedi 80-85858.
Wallisellen: Acker Alfred 84-20201.
Walperswil: Feuerwehr 25-13848.
Waltenswil: Damenturnverein 80-16661.
Wängi: Standenweihungsschiessen 85-544.
Wassen (UR): Fischer-Hess R. Dr. med. prakt. Arzt 60-6567.
Wattwil: Aberdhalder Arnold grafisches Atelier 90-19799.
Weerswilen: Zimmermann Felix Lehrer 85-10430.
Weesen: Freie-Steinbrüel Dieter Fischerstube Hotel Rössli 87-4081.
Wegenstetten: Schreiber V. Frau chem. Produkte und Sportartikel 40-35774.
Weinfelden: Knöpfler Hermann 84-20250. - Thurg. kant. Schwingertag 1971 85-6333.
Weissenburg: Ski-Club 30-35023.

- Wettingen: Fischer H. 50-21752. - Heizer Richard 50-21742. - Küng Gebr. Bau-Isolationen 50-16665. - Schaerer André 50-21737.
Wetzikon (ZH): Arbeiter-Schiessverein Wetzikon Jubiläumsschiessen 1971 80-69687. - Lazarevic Ljubisa Dr. med. Kempfen 80-69672.
Wil (SG): Flammer Anton 84-20227. - Klingler Walter Textilien und Masskleider 90-5635.
Wilchingen: Spengler-Schlegel Alex 82-7146.
Wiler (Lötschen): Gemeindefonds 19-2117.
Winkel b. Bülach: Schiessverein Winkel-Rüti 80-60795.
Wintertur: Deutsch Wolfgang 84-20309. - Kalbbrunner Heinrich 84-20247. - Niederer Hermann 84-20270.
Zürich: Ackermann & Siehler dipl. Arch. 80-69657. - Aeschbacher Erich 84-20202. - Aktionskomitee U-Bahn Zürich 80-66600. - Amstutz Werner Malergeschäft 80-27305. - Balduf Josef 84-20204. - Barny Verena 80-69636. - Basler-Alltag Allg. Versicherungs-Gesellschaft Basel A. Hani Autoexporte 80-20308. - Baumann Hans 84-20207. - Belloli-Niederer Richard 80-85865. - Birchler Paul 84-20308. - Bogorad & Co S. Leinhausen am Löwenplatz 80-39380. - Bösigger Hansrien Betriebswirtschaftler lic. oec. HHS 80-85848. - Broder Josef 84-20214. - Burkhalter Ernst 84-20528. - Burri Konrad kaufm. Angestellter 80-85890. - Caccia Marino; techn. Angestellter 80-81783. - Catzin Enriquetta Studentin 80-69633. - Christen Ernst 84-20218. - Dové F. berat. Gartenarchitekt 80-61383. - Dresser Europe Saint-Josse-ten-Node (Brussels) Zürich Branch 80-20123. - Egli Ernst 84-20221. - Eichenberger Adolf 84-20222. - Erlbacher-Kopp Roland 80-85871. - Fahrni Walter 84-20224. - Fahrschule B. Busenhart 80-69685. - Fasel Alfons 84-20223. - Flachsman Gottlieb 84-20226. - Fluri-Ebner Hans Hauswart 80-85878. - Frei Irene kaufm. Angestellte 80-61363. - Frei-Schumacher Erika 80-85863. - Fricker Traugott 84-20229. - Früh Otto Taxihalter 80-69650. - Graf Gottfried 84-20231. - Greising Eugen 84-20232. - Grutsch Hans 84-20311. - Hafner Daniel 84-20235. - Hanselmann Emil 84-20236. - Harder Peter Mechaniker 80-85861. - Hauensien Albert Handelsreisender 80-85855. - Hierholzer Christa kaufm. Angestellter 80-85860. - Hirschi Ernst 84-20329. - Horn Maria Hotel-Gerantin 80-69678. - Hostetter Gertraud 84-20238. - Hostetter René 84-20239. - Huber Carl Pol.-Wm. 80-85868. - Jenzer Paul 84-20244. - Keller Emil 84-20248. - Keller Karl Journalist 80-85846. - Klaus Otto 84-20249. - Kohler-Pfister Fritz 80-85872. - Komitee pro Basteiplatz 80-15000. - Krankenkasse für den Kanton Bern Sektion Zürich AK 80-39853. - Kung Walter 84-20254. - Kunz Gerhard Arbeitsvorbereiter 80-85847. - Lehmann Ernst 84-20256. - Leinhausen am Löwenplatz, S. Bogorad & Co 80-39380. - Leuzinger Hans Sanitätsmann 80-82009. - Libresso AG Buchhandlung 80-19116. - Loser-Göldi Alfons 80-85854. - Melli-Schibli Bruno 80-85867. - Merli Eduard Schuster 80-85871. - Meyer Hans 84-20313. - Meyer Johann 84-20266. - Michel Marie Büroangestellte 80-81958. - Mönig Karl 84-20267. - Nagel Hans 84-20269. - Neff Armand 84-20316. - Nick Martin Kaufmann 80-85866. - Parifonds Paritätischer Sozialfonds des schweizerischen Hoch- und Tiefbaugewerbes 80-54010. - Peter H. U. Transporkommission 80-29851. - Poretli Luigi 84-20273. - Puttini-Frei Antonio 80-85876. - Radfahrer-Verein Zürich Supporter-Vereinigung 80-20320. - Reichmuth & Wessely 80-69679. - Reisebüro Kuoni AG Filiale Altstätten 80-14524. - Rohr-Jobo Walter 80-69651. - Rossi Angelo 84-20277. - Schenk Oskar 84-20285. - Sabona-Verrieb R. Forster 80-27463. - Schabbeiter Alexander Vorarbeiter 80-82413. - Schildknecht Otto X. Dr. 80-67883. - Schmalz Hermann 84-20287. - Schmocker Fritz Architekt 80-69649. - Schneider Rosmarie 84-20532. - Schuhhaus Ballu Arola Bally Arola Schub AG Schaffhauslerplatz 10 80-18244. - Schumacher Franz 84-20289. - Schwarz-Goldsand Berta Geschäftsführerin 80-81091. - Schwesterschule und Krankenhaus vom Roten Kreuz in Zürich-Fluntern 80-6833. - Seiffart Roland 84-20283. - Siebenmann Gertraud Versicherungsangestellte 80-85859. - Sieber Armand 84-20282. - Sigrift Jos 84-20283. - Stahel R. Dr. med. 80-69674. - Stocker Fritz 84-20293. - Tarchini Enrico 84-20296. - Tisi Ester Sekretärin 80-69664. - Thut Karl 84-20297. - Tschudin-Bachmann Karl u. Emma 80-69669. - Ugron Gabor dipl. Ing. ETH 80-85853. - Verein Altersheim Wiedikon 80-33611. - Verein schweiz. Maschinenstempelsammler Rundendienst. 80-69683. - Viltiger Hilda 84-20300. - Walder Max 84-20301. - Waldvogel & Leo 80-69682. - Walker Josef Hotel Krone-Unterstrass 80-41948. - Walther Zimmermann Elisabeth Frau 80-82042. - Widmer Otto 84-20533. - Würzler Kurt Versicherungsbüro 80-20191. - Wüst Laure Simone Vice-Directrice 80-85881.
Zweissimmen: Fisch Thomas Art 30-35048.
Zwingen: Mehmant Ruedi Papiertechniker 80-64926.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Gleitende Arbeitszeit
heisst fortschrittliche Arbeitszeit. Sie bedeutet Gewinn für Ihr Unternehmen und eine willkommene Neuerung für Ihre Mitarbeiter. Sture Arbeitszeiten mit mehr Nachteilen als Vorteilen gehören immer mehr der Vergangenheit an. Bedeutende Unternehmen haben bereits mit grossem Erfolg auf gleitende Arbeitszeit umgestellt. Das
Hengstler Gleitzeit-System
räumt auf mit den Methoden von gestern. Es erfüllt alle Bedingungen einer modernen und gerechten Arbeitszeitüberwachung. Prüfen auch Sie das Zeitdispositions-System von Hengstler vor der Anschaffung herkömmlicher Kontrollgeräte. Verlangen Sie Unterlagen und unverbindliche Beratung über das Hengstler-Gleitzeitssystem.
Generalvertretung und Service:
Rudolf Schneider AG, 8304 Wallisellen, Rotackerstrasse 21, Tel. 051/93 31 93.

Wir sind ein Fachgeschäft für Bodenbeläge, Spezial-Industrieböden, Kunststoff- und Kaltasphaltbeläge und haben Neubau- und umfassende Rationalisierungsabsichten.
Wir suchen aktive
Partnerschaft-Kapitalbeteiligung
bei Bauunternehmen oder Bodenbelägers-Verkaufsorganisationen im Raume Ostschweiz.
Anfragen unter Chiffre B-33-22546 an Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

FISCHER & CO. 5734 REINACH

Modern geführter aufstrebender Handels- und Fabrikationsbetrieb in Ostschweizerstadt sucht einen
initiativen Kaufmann
der gern mit Zahlen umgeht als
Leiter der Abteilung
Administration und Rechnungswesen
Das Arbeitsgebiet umfasst vor allem:
- Führung und Ausbau der Administration
- Betreuung des Zahlungs- und Buchungswesens
- Finanzplanung und Budgetkontrolle
- Förderung der Wirtschaftlichkeit
Die Position erfordert:
- kaufmännisch-betriebswirtschaftliche Berufsbildung (Lizentiat oder Buchhalterdiplom von Vorteil)
- Praxis in Administration und Rechnungswesen (Bilanzsicherheit erwünscht)
- EDV-Kenntnisse oder EDV-Praxis
- unternehmerisches Denken, Vertrauenswürdigkeit
Der Betrieb bietet:
- selbständiges Aufgabengebiet
- zeitgemässe Salariierung und Sozialleistungen
- Gewinnbeteiligung
- interessante Entwicklungsmöglichkeiten
Anmeldungen sind an den beauftragten Personalberater zu richten. Es können auch Anmeldebögen bezogen werden. Diskretion wird zugesichert.

Zur Erweiterung unseres Mitarbeiterstabes suchen wir in unseren modernen und lebhaften Treuhandbetrieb in Wil SG einen jungen, initiativen
Buchhalter / Treuhänder
zur selbständigen Bearbeitung von Buchhaltungs- und Steuermandaten im Innen- und Aussendienst.
Die anspruchsvolle und qualifizierte Tätigkeit erfordert Bilanzsicherheit und bietet eine gute Voraussetzung zur Weiterbildung auf allen Gebieten des Rechnungswesens, des Steuerrechts und des allgemeinen Rechts.
Setzen Sie sich bitte mit unserem Geschäftsführer in Verbindung oder senden Sie Ihre Bewerbung an
Dr. A. Strässle, Wil, Treuhand- und Revisions-AG, Zürcherstrasse 8a, Telephone (073) 22 45 66

Prêts express
de Fr. 500.- à Fr. 10.000.-
Pas de caution:
Votre signature suffit
Discretion totale
Banque Procrédit
1701 Fribourg
1 rue de la Banque
Tel.: 037/64 31
Tout peut se régler par poste.
Ecrivez aujourd'hui.
Service express
Nom
Rue
Endroit
Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probennummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Es macht Ihnen Spass
Ihre Französischkenntnisse mit
«Conversation et Traduction»
der einzigen Monatszeitschrift dieser Art, zu erweitern und zu vertiefen.
Halbjährlich Fr. 10.20, jährlich Fr. 20.-
Verlangen Sie Gratis-Probennummern!
Emmentaler Blatt AG,
3550 Langnau BE
Das Depositenheft Nr. 62 111 mit einem Guthaben von Fr. 1054.65, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt, Stadtfiliale Zürich-Seefeld, wird vermisst.
Allfällige Inhaber dieses Depositenheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten von heute an gerechnet, an den Schalter der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Depositenheft als kraftlos erklärt würde.
Zürich, 17. Februar 1971
Schweizerische Kreditanstalt

Spar + Leihkasse in Bern



Dividende pro 1970

Der Coupon Nr. 34 unserer Aktien wird von heute an zu

11% mit Fr. 55.—

abzüglich 30 Prozent Verrechnungssteuer eingelöst.

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei an unsern Schaltern in Bern, bei unsern Agenturen in Bethlehem, Köniz und Ostermundigen und unsern Einnehmereien in Gümliigen und Kirchlindach, ferner bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen, bei der Bank in Langenthal und der Bank in Langnau.

Bern, den 22. Februar 1971



Porzellanfabrik Langenthal AG, Langenthal

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 5. März 1971, 16.30 Uhr, im Hotel «Bären», Langenthal.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1970. Bericht der Kontrollstelle. Entlastung der Kontrollstelle.
2. Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Unvorhergesehenes.

Die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor der Generalversammlung im Büro der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Eintrittskarten werden jedem Aktionär direkt zugestellt.

Langenthal, den 28. Januar 1971

Der Verwaltungsrat

Sparkassa Diepoldsau-Schmitter, Diepoldsau

Einladung zur 64. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag, den 27. März 1971, abends 17 Uhr, im Restaurant «Freihof», Diepoldsau, grosser Saal.

Traktanden:

1. Verlesen und Genehmigen des Protokolls.
2. Vorlage des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung pro 1970.
3. Bericht der Kontrollstelle.
 - a) Genehmigen der Jahresrechnung 1970.
 - b) Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
 - c) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Allgemeine Umfrage.

Jahresrechnung, Bilanz sowie Bericht der Kontrollstelle liegen ab 17. März 1971 zur Einsicht auf unserem Büro auf.

Für den Besuch der Generalversammlung sind Eintrittskarten notwendig. Dieselben können bis Freitag, den 26. März 1971, abends 17.00 Uhr, gegen Vorweisung der Aktien oder Ausweis über deren Besitz an unserem Schalter bezogen werden. An der Versammlung werden keine Eintrittskarten mehr ausgegeben.

Sparbank Triengen, Triengen

Einladung an die Aktionäre zur Teilnahme an der

69. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 13. März 1971, 15.30 Uhr, im Gasthaus «Kreuz» in Triengen.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Abnahme der Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung pro 1970.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren, Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, die Anträge über die Gewinnverteilung, sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 1. März 1971 in den Banklokalen in Triengen und Nebikon zur Einsicht auf.

Für die Teilnahme an der Generalversammlung ist eine Eintrittskarte erforderlich. Diese kann bis zum 12. März 1971 gegen Ausweis über den Aktienbesitz beim Hauptsitz in Triengen oder bei der Filiale Nebikon bezogen werden.

Triengen, den 15. Februar 1971

Der Verwaltungsrat

American European Securities Company

Dividende exercice 1970

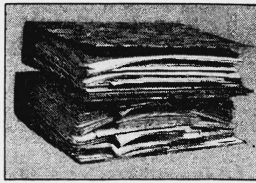
Ce dividende sera payable à Genève le 18 février 1971 contre estampillage des titres chez Messieurs Pietet & Cie, Genève.

Le paiement se fera au choix du porteur en francs suisses ou en \$ USA, sur la base suivante:

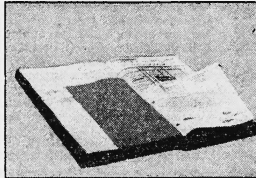
Dividende provenant de revenus ordinaires:	\$ 0,7779	
+ solde dividende exercice 1969	\$ 0,0626	
	\$ 0,8405	
./ impôt américain et commission		\$ 0,5673
Dividende provenant de bénéfices sur titres réalisés «Capital gains»		\$ 1,5994
\$ 1,6321 moins commission		\$ 2,1667
Net par action		\$ 2,1667

Les porteurs qui sont au bénéfice de la Convention de double imposition entre les Etats-Unis et la Suisse pourront récupérer Fr.ss. 0,54 par action, représentant le 15% de \$ 0,8405 soit \$ 0,126075 au change de 4,29.

Industriegravuren
Kopierarbeiten
Prägelichés
GRAVUREN
KAIER
Strehlgasse 6 8001 Zürich
Tel. 01 27 20 38
27 28 25



Im Handumdrehen machen Sie aus diesen prallvollen Ordnern



einen handlichen PLANAX-Band So können Sie sich vor Ihrer Ablage retten

Alles, was abgepflichtigt ist, wird — unabhängig von Format und Papierqualität — auf dem PLANAX-Füll zu einem haltbaren Band klebegebunden. Das bringt eine Kauterpotenz von ca. 50%, gibt Sicherheit vor Belegverlusten und macht Ordner und Schnellhefter zur Weiterverwendung frei. PLANAX ist erstaunlich preiswert und passt in jede Organisation. Auch für die Verwertungsabteilung und Hausdruckerei ist PLANAX das ideale Binde-system. Ausdrückliche Informationen und unverbindliche Vorführung erhalten Sie vor



Generalvertretung für die Schweiz:

Auto-Doppik Buchhaltung AG

2501 Biel, Bahnhofstrasse 6
Telephon (032) 2 40 29
8032 Zürich, Apollostrasse 5
Telephon (051) 34 50 33

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00 — Telex 62 172

Versicherungen bei

LLOYD'S

Unfall (auch Flugrisiko)

«All Risks» für Schmuck, Pelze, Gemälde, Musikinstrumente, persönliche Effekten usw.

Flugzeug-Haftpflicht, -Kasko, -Pilot- und Passagier-unfall.

Kombinierte Haftpflicht, Kasko-, Feuer-, Diebstahl- und Insassen-Unfall-Versicherungen für Personewagen und Lastautos.

durch **J. R. AEBLI & CIE. AG,**
8001 ZÜRICH

autorisierte Brokers

Talstrasse 66, Telephon (051) 27 47 90

Schweizerische Volksbank



Chef des Banktresors

Er ist Vorgesetzter eines kleinen Teams und steht im Range eines Zeichnungsberechtigten.

Die Tresoranlage haben wir kürzlich erweitert und modernisiert.

Als Kenner der Wertschriftenbranche ist Ihnen bekannt, dass der Tresorchef verantwortlich ist für die Aufbewahrung von Aktien und Obligationen sowie von anderen Wertschriften und Wertsachen.

Senden Sie Ihre Kurzzofferte an unsere Personalabteilung oder setzen Sie sich telephonisch mit uns in Verbindung. Telephon (061) 25 88 55, intern 301.

Im SHAB werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache — inserieren Sie!

Sparkassa Berneck

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 6. März 1971, 15.30 Uhr, im Gasthaus zum «Ochsen», Berneck.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung für 1970, umfassend die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung. Entgegennahme des Kontrollstellberichtes.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
6. Allgemeine Umfrage.

Die Jahresrechnung und der Geschäftsbericht liegen bei der Sparkassa Berneck zur Einsichtnahme auf. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder sonst genigendem Ausweis über den Besitz derselben, bis Freitag, 5. März 1971, abends, an unsern Schaltern in Berneck, Heerbrugg und St. Margrethen bezogen werden. An der Versammlung selbst werden keine Karten mehr ausgegeben.

Berneck, den 10. Februar 1971

Der Verwaltungsrat

Solothurner Handelsbank

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 6. März 1971, 15.45 Uhr, im Landhaus in Solothurn

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes pro 1970.
3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz sowie des Berichtes und der Anträge der Kontrollstelle.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes und die Festsetzung der Dividende.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz, der Bericht und die Anträge der Kontrollstelle sind an unsern Kassen in Solothurn, Olten und Grenchen zur Einsicht aufgelegt. Die Aktionäre können ihre Eintrittskarte bis Donnerstag, 4. März 1971, mit beiliegendem Bestellschein bei unsern Sitzen in Solothurn, Olten und Grenchen anfordern.

Die Vertretung an der Generalversammlung kann nur durch schriftlich bevollmächtigte Aktionäre erfolgen.

Solothurn, den 11. Februar 1971

Der Verwaltungsrat